



№ 15.—1914.

კვირა, 15 ივნისი.



მოსკვიანი კ. შავაშვილი (მისი თარიღების დამოკიდებლობა)



# მოწოდება

- 1) პირველი ნაბიჯი, მეთაური
- 2) სრულიად საქართველოს სკენის მოღვაწეთა პირველი ყრილობა
- 3) ქება გაზაფხულისა, ღვო ქაჩაჩღის
- 4) ქართული პლასტიკური ხელოვნება, მხატვარ მასე თაბის
- 5) ს მელიტონ გობენია, ი-ისა
- 6) ამშობლო სტირის... ლექსი გ. ლეჟინისა
- 7) გ. მუმლაძის მიერ ოზურგეთის ახალ თეატრის გახსნაზე წარმოთქმული სიტყვა 1 თბათვეს.
- 8) იმერული სცენა, ჰლ. კობაძეასა
- 9) გამომტაცეს, გამაფრინეს!.. ლექსი ასა
- 10) მუსიკა და ქართველი მუსიკოსნი, ი. შანჭაძისა
- 11) აბრილი და მისი, ლექსი ი. გრაშაშვილისა
- 12) „იასონის ოინები“, ვოდვეილი 2 სურათად, ივ. გამანთფისა
- 13) სქესობრივი ცხოვრება და ხელოვნება, ლ. ცვაჭავასა
- 14) ქართველ მწერალთა წერილები, სოფ. შვალაბაძეშვილისა
- 15) ხონის სათეატრო საქმები, თეხედასისა
- 16) სამტრედიის წარმოდგენები, ს. კიკაჩაშვილი
- 17) თეატრი საბურთალოზე, სახუთაძეასა
- 18) წვრილი ამბები
- 19) კოტე მესხის ძეგლის ფონდის გასაძლიერებლად

ვაგროვებთ ყოველგვარ მასალას, ქართულ თეატრის მუხეუმისათვის გამოსადგეს; ამიტომ ვსთხოვთ ყველას, ვისაც მოეპოება ძველი თუ ბლონდელი აფიშა, პროგრამა, მსახიობთა, ღრამატურგთა, სასცენო მოღვაწეთა, მუსიკოსთა, მხატვარ-მოქანდაკეთა სურათები, ჯგუფობრივ ანუ ცალკე გადაღებული, ნახატები, ხელნაწერები (ძველი დროისა—გარდაცვალებულითა), თავისი სახელ-გვარის წარწერით გამოგზავნენ (Тифлиშ, Грузинский театр. Ред. „Театри და Цховრება“—Иосифу Имедავილი). მოგროვილი მასალა შესაფერი წესრიგით და ნომრით დაცულ იქნება განსაკუთრებულ, უშიშარ ადგილას, ქართულ თეატრში.

## რედაქცია „თეატრი და ცხოვრება“

7 აგენციებისა და კომპერატივების ხელმძღვანელთა საყურადღებოთ

9 დაიბეჭდა ახალი ოთხმოქმედებიანი პიესა

◆ სოფლის მასწავლებელი ◆

10 (სცენები კოპერაციის განვითარებამდე)

12 „თეატრი და კოპერაციის“ დამატებით

ეს წიგნი ღირს ყდით 7 შუური, მაგრამ 20 ივნისამდე იმართება ხელის მოწერა და ხელის მოწერნი მიიღებენ მას ყდით მხოლოდ ერთ აზაზათ.

14 მოეუწოდებთ კოპერატივების ხელმძღვანელებსა, ყურნალ-გაზეთების აგენტებსა, სოფლის მასწავლებლებსა და მღვდლებს დაიბარონ საციკანციო წიგნაკები ხელის მოწერის მისაღებად. ეს იქნება საუკეთესო ფორმა დაზარების საკოპერაციო ლიტერატურის გამოცემა—გავრცელებაში.

15 მისამართი წერილებისა და ფულთხვის: Кутайсь, редакция „Кооперация“, почт. ящ. № 68.

16 „კოპერაციის“ რედაქცია

**ქართული თეატრი**  
დასაწყისი საღამო 8<sup>1</sup>/<sub>2</sub> ს.  
ადგილების ფასი ხეივლებბრივია ბილეთები იყიდება კასაში

დღეს, კვირას, 15 ივნისს შალვა დადიანის თაოსნობით წარმოდგენილი იქნება პირველი თბილისის სცენაზე ნინო ნაკაშიძის პიესა

**ვინ არის დაგნაგვა?** ღრამა 4 მოქ. მონაწილეობენ: ქ-ნნი 7 სურათად ანდრონიკაშვილი ელი, ლეჟევა ო., დოდობერიძე ო. ბ-ნნი: დადიანი, კორუშელი, მურუსიძე, ურუშაძე, ხონელი. სალიანგო სანაბეგში—სახალხო თეატრის სცენის მოყვარენი და გურული მომღერლები. ◆ პიესის აღსრულების დროს გურული კილო არ იქნება დაცული

## სარფუხის საზოგადო კლუბი

29 მაისიდან გადავიდა საზაფხულო საღამოში, მიხილოვის პროსპექტზე, სინემატოგრაფ „აპოლოს“ გვერდზე, № 131, ინჟინერ ბარტის ბაღში.

ღღას, კვირას, 15 ივნისს

# სინემატოგრაფი, მუსიკა და ხეივნი

სტუმრები კლუბში შესასვლელად იხდიან 25 კ. დასაწყისი საღამო 8<sup>1</sup>/<sub>2</sub> საათზე. ქალები და სტუნტები შესვლის ფასს არ იხდიან

კლუბი ვრცელი და ყოველმხრივ მოწყობილი ბაღი შეიძლება გაიცეს სხვადასხვა საქველმოქმედლო მიზნით გამართულ სერიზობათათვის.



№ 15

წლიურად 5 მ., ნახევარ წლით 3 მ., კალკულაციური 10 კ. ხელის მოწერა მიიღება დრ. სახ. კანტორაში და იოსებ იმედაშვილისთან (ს. სორაძისაძის სტამბაში). მისამართი:

თიფლისი, რედ. „თეატრი და ცენზურა“  
იოს. იმედაშვილი.

ხელ-მოწერილი წერილები არ დაბეჭდვება. — ხელთწერილი საპირისპიროებები შესწორდება. — რედაქტორთან პირისპირ მოლაპარაკება შეიძლება შუადღის 10—2 ს. და საღ. 6—7 ს. ტელეფონი № 15-41.

№ 15

კ ვ ი რ ა, 15 ი ვ ნ ი ს ი

1914 წ.

15 ი ვ ნ ი ს ი

**პირველი ნაბიჯი.** აღვისრულდა დიდი ხნის ნატვრა, შეინგრა ურწმუნოების კედელი, გაღხეა გულციხის ყინული, — შესდგა სრულიად საქართველოს სცენის მოღვაწეთა პირველი ყრილობა...

8 ივნისი, გასული კვირა, ერთ დიდებულ დღედ დარჩება ქართული სასცენო ხელოვნებისა და ჩვენის საზოგადოებრივ გათვითცნობიერების ისტორიაში...

გულის ფანქვალთ მოველოდით ყრილობის გახსნას, — მრავალ ურწმუნოთაგან გულგატეხილი ეკვით უყურებდით ჩვენს თავს, თითქოს ვილაიც და რაღაცის გვერიდებოდა, გერცხვენოდა. ხმის ამოდებასაც კი ვერა ვბედავდით, ჩვენი პირველი სიტყვა თითქოს საღვთისმშობელი არ იყო, საზეიზო, მაღალ ფარდნიანი, მაგრამ გულწრფელობით, საქმის სიყვარულით კი გამოთბარა...

დაიწყო სხდომები, ამეტყველდა ენა, ქართულმა მჭევრმეტყველებამ ფრთა გაშალა და ურწმუნო თომანიც-კი დაარწმუნა, რომ ქართული სცენის მუშაკი გაზრდილა, გათვითცნობიერებულა, რომ ქართულ სცენას მრავალი საჭირობოროტო კითხვა აქვს, ბევრი რამ მოსაგვარებელ-გასარკვევი და დღეის შემდეგ შეუძლებელია ძველებურად ცხოვრება, — საჭიროა განახლება, აღორძინება, წინსვლა...

ჩვენის ქვეყნის სხვადასხვა კუთხის წარმომადგენელნი, სხვადასხვა რწმენა-მიმართულების მოკამათენი, ისეთის სასოებით და სიყვარულით ეპურობოდნენ აღძრულ საკითხს, რომ მსგავს არსად შეესწრებინათ...

მართლაც რომ ხელოვნების ტაძარია ის

უდიდესი, უწმიდესი სამსხვერპლო, სადაც კაცთა გულნი ერთდებოდა, რა მიმართულებიდან უნდა იყვნენ, სული სუტეაკდება, შენ-ჩემობისაგან ირყვევა და ყოველი მსმენელ-მაცურებელ-მონაწილე ერთის ხმით ამოიძახებს: მე — ადამიანი ვარ!.. ძირს სულიერი ბორკილები, თავისუფალ რწმენის შემბორკილები...

ყრილობა დაიწყო საგულისხმო სიტყვამილოცვებით, სხდომები — ფრიალ შინაარსიანი მოხსენებებით, კამათი — ღიჯი, დარბაისლები, ცოდნის ნათელი მოსილი პაექრობით...

ვიმეორებთ, ასეთი ღიჯი, საქმიანი, სიყვარულით გამოთბარი სხდომები ჩვენ მეორე არსად გვინახავს...

სხდომებს დაესწრო პირველად 175 წევრი, მეორედ — 195, მესამედ — 223 და მეტრ... ასე თანდათან მატულობდა მონაწილე წევრთა რიცხვი... კანათი განსაკუთრებით სამშობლო ენით სწარმოებდა...

სხდომებზე ბევრი საგულისხმო საკითხი აღიძრა: ქართული თეატრის დაფუძნების დღედ 1850 წ. 2 იანვარი არ უნდა მივიჩნიოთ, არამედ 1790—91 წ. როდესაც გაიმართა პირველი ქართული წარმოდგენა, რითაც ქართული კულტურის ისტორიას უფრო შორს გადავიტანთ, რეპერტუარი (ეროვნულ-იდეური, მასთან მხატვრული, როგორც ჩვენც არა ერთ გზის ვიციქვამს და კლასიკური), დრამატურგთა კავშირი (სასურველია დაარსდეს), სამშობლო ენის სიფაქიხისი დაცვა, დრამატ. საზოგადოებათა შეკავშირება და სხ., მაგრამ ყველას აქ არ ჩამოვთვლით და ვიტყვით მხოლოდ, რომ პირველი ნაბიჯი დიდებული საქმისა უკვე გადიდდა და ახლა ისღა დაგვრჩენია, შემდეგი ნაბიჯები წინ, წინ გადავსდეთ...

ღრმად უნდა გეწამდეს, რომ ჩვენი სამშობლო დღევანდელ ქაოტიურ მდგომარეობას მხოლოდ სამშობლო სცენის, მუსიკისა და, საზოგადოდ, ხელოვნების აღყვავებით დაახწევს. იმედი ვიქონიოთ, იმედი, რომ ხელოვნების მისახურნი თუ დღემდე დაქსაქსულნი იყვნენ, მასთან ჩვენი ერთი დაქსაქსულია, დღეის ამის შემდეგ შევერთდებით სცენის - ხელოვნების - ირგვლივ და ერთად ვიბუშავებთ ჩვენის ქვეყნის საკეთილდღეოდ. ჩვენ როდღ გვეფერობს ერთმა ალთას, მეორემ ბალთას გავიწიოთ და

ოცნებაში გამოხატულ ბუნდოვან ცნებათა ტრფიალში დღევანდელ საქირ-ბოროტო საკითხებს გვერდი ავუხვიოთ...

სიყვარული, ღრმა სიყვარული გამოვიჩინოთ უკვე სიყვარულით დაწყებული საქმისაღმი, ვიმუშაოთ და არაფერი გავვიქირდებოთ...

„კლდეს გახვრეტს წვეთი, თუ მუდამ ერთ ადგილს დაეძინება!“

პირველი ნაბიჯი გადიდგა — გაუმარჯოს მის წინმსვლელობას...



სრულიად საქართველოს სცენის მოღვაწეთა ბირ ელი. ყრილობა

**პირველი დღე**

კვირას, 8 ივნისს, 1914 წელს გაიხსნა სრულიად საქართველოს სცენის მოღვაწეთა პირველი ყრილობა.

დღილიდანვე ქართულ თეატრის ფოიეში მრავალმა დეპუტატმა მოიყარა თავი.

პროვინციიდან სცენის მოღვაწენი და მსახიობნი ბევრია ჩამოსული ყრილობაზე დასასწრებლად. ყველა მოუთმენლად მოეღის კრების დაწყებას.

12<sup>1</sup>/<sub>2</sub> საათზე გაიმის ზარი და ქართულ თეატრის დარბაზი ივსება ხალხით. სცენაზე არიან მომწყობ კომისიის წევრნი და ქართ. დრამ. საზოგადოების გამგეობის თავმჯდომარე, რომელიც ხსნის ყრილობასა და დამსწრეთ მიმართავს სიტყვით, რომელშიაც აღნიშნავს დიად ისტორიულ მნიშვნელობას სცენის მოღვაწეთა ყრილობისას. შემდეგ სიტყვა დაეთმოება ყრილობის მომწყობ კომისიის თავმჯდომარეს, ბ. ა. ავალიშვილს. მოკლე სიტყვის შემდეგ, ბ. ავალიშვილმა დაასახელა პრეზიდიუმის კანდიდატები: საპატრიო თავმჯდომარედ — მსკოვანი მგოსანი აკაკი წერეთელი, რომელსაც ეგზავნება შესაფერის დეპუტა; ყრილობის თავმჯდომარედ: გიორგი მიხეილის ძე ლასხიშვილი, თავმჯდომარის ამხანაგებად: ვლად. ალექსი-მესხიშვილი, ალექსანდრე მიხეილის ძე კირიციკი, თავ. იონცხ ალ. ბარათაშვილი. დასახელებულმა კანდიდატმა ნიკ. ქართველიშვილმა ავადმყოფობისა გამო უარი განაცხადა და მის ნაცვლად

მოღვაწეთა ბირ ელი. ყრილობა

არჩეულ იქმნა თავ. კიტა აბაშიძე. მიღიანთა კოლლეგიაში: კონსტ. ანდრონიკაშვილი, შალვა დადიანი, იოსებ რომანიშვილი, იოსებ იმედაშვილი, სიო ქანტურიაშვილი და პოლ. ირეთელი. ყველა ზემო აღნიშნული პირნი ამორჩეულ იქმნენ. თავმჯდომარემ, ლასხიშვილმა წარმოსთქვა სიტყვა და უსურვა ყრილობას ნაყოფიერი მუშაობა. შემდეგ, დაიწყო მილოცვები. ყრილობას მიულოცეს:

„თეატრი და ცხოვრების“ რედაქციისაგან იოსებ იმედაშვილი, „სახალხო ფურცლისა“ და სიტყვა-კაზმულ მწერლობის საზოგადოების სახელით სანდრო მანშიაშვილი, „ზაკაკაზსკაია რეის“ წარმომადგენელმა დიმიტრიმ, ხარკოვის უნივერსიტეტთან არსებულ ქართველთა სათვისტომოს წარმომადგენელმა მუმულაიამ, მოსკოვის ქართ. საზოგადოების წარმომადგენელმა დ. არაყიშვილმა, ქიათურის დრამ. საზოგად. გამგეობის წარმომადგენელმა ბ. ლევივამ, ქიათურის დრამ. წრის წარმომადგენელმა ბ. ი. ვარაზიშვილმა, „ახალი კლუბის“ სახელით კ. ანდრონიკაშვილმა, საგარეჯოს დრამ. წრის სახელით სოფრამ ტარუაშვილმა, ქიათ. შავიქვის მრეწველთა საბჭოსაგან თ. კიტა აბაშიძემ. წაკითხულ იქმნა მოსალოცი დეპუტები: ქართლ-კახეთის თავ.-აზნაურობისა, თავ. კონსტ. ერისთავისა, ქართველ მსახიობთაგან, ა. პურადაშვილისაგან, სოხუმის ქართ. წრისაგან, ხონის დრამ. წრისაგან, ზარდალიშვილისა, გროშაშვილისა და მუმლაძისაგან, დავითაშვილისა და ახვლედიანისაგან და სხვა.



ზირველი მსახიობქალი ბარბარე ავალიშვილისა ქართულ სცენის მოღვაწეთა ურდობის გამო

ხაშურის დრამ. წრისა და „ბათუმის გავითი-საგან“ ყრილობას მიულოცა კ. ნ. სიხარუ-ლიძემ.

პრეზიდენტმა შეიმუშავა გეგმა მოქმედებისა და გამოუცხადა ყრილობას, რომ საქი-როა სპეციალური კომისია საპროფესიონალო საკითხთა გასარკვევად. კომისიაში არჩეულ იქმნენ კოოპტაციის უფლებით: გუნია, გოცირიძე, და-ლიანი, ვლ. მესხიშვილი, ნუცუბიძე, წუწუნაძე და აგრეთვე თითო წარმომადგენელი ყველა დრამ. საზოგადოებათა, წრეთა და ჯგუფთა. ამ კომისიის თავმჯდომარედ დანიშნა თბილ. ქართ. დრამ. საზოგადოების გამგეობის წარმო-მადგენელი ი. გედევანიშვილი. სპეციალური კომისია მუშაობს დღისით, ყრილობის სხლო-მები-კი—საღამოობით. სხლმა გადაიღო ორ-შაბათს, 9 ივნისის, 7 საათისათვის\*).

\*) ყრილობის წევრნი მთელი კვირის განმავლ-ბაში ყოველ დღე მუშაობდნ და შესაფერო დადგენი-ლებანიც შეიმუშავეს. ზოგიერთ მათგანს შემდეგ დაე-ბეჭადეთ.

## ქება გაზაფხულისა

— გამარჯობა!.. გამარჯობა, გაზაფხულო!! აჰა, შენი პირველი გამოხედვა.— იგი მცე-ნარეთ აკოკრებს!!.. აჰა, შენი ბუნება!.. იგი ქალწულობის წიაღისებრ უმანკოა და უცოდ-ველი!!.. აჰა, ჰაერიცა!.. იგი სუნთქეა შენი მსუბუქი და წმინდა!!.

— გამარჯობა!!

უწიკო ხარ, ვით უსასაკო ასული! ბაგენი შენნი— მიხაკის წითელი ფოთოლნი, და დაწვნი შენნი— გასაშლელ ვარდის მკრთოზარბანი!.. კბილნი შენნი— შროშანის ძივები, და თვალნი შენნი— უჩინარი ვნება!!

ჯერ უმტვენოა მკერდი შენი და სწორი, ვით ზედაპირი დილის წყნარი ზღვისა, რომე-ლიც დუღილის ზვირთების, ვნების მთების, მოლოდინშია და მუცელი შენი შეუნძრევე-ლი კვირტი, სიმწრისა და სიტკობების უცო-დინარი!

— მოვედ!.. მოვედ, მშვენიერო და სატრ-ფოო, რათა გიხილო საესებით და შეგიყვარო, რამეთუ ცხოვრება ხარ!!

— მოვედ!.. მოვედ, მშვენიერო და სატრ-ფოო, რათა გეამბორო და გავიხარო, რამეთუ ცხოვრება ხარ და მსურხარ!!

\* \*

— აჰა, მოსულხარ, დაასაკებული, აღე-სილი!!

ვით გაშლილი ვარდი ყნოსვად, ისე დაწვნი შენნი კოცნად მიწვევენ!.. თვალნი შენ-ნი ვნების ცეცხლს მაფრქვევენ, და სურვილი შენი ცხადია!!

შენი მკერდის ზღვის ზედაპირი მთებს გაუ-პია, შენის სრულსაკობის ძუძუთ, რომელიც ქარვასლანი არიან ნეტარების, და ტანი შენი — სიყვარულის ღვინის შადრევანია!

— აჰა, მე— ქარვასლასა თანა შენსა, რა-მეთუ მუნ სდის მდინარე წარუვალობის, და მსურს ვიხილო წყარო მისი!.. შენის სიყვარუ-ლის ღვინის შადრევანს დავეწაფვი მწყურვლი მისი და დავითვრები, რამეთუ მწყურია სი-ცოცხლე, და ღვინო შენი— მომნიჭებელი მისი!!

— ამბორმყავ და მასვი თაფლი შენის პი-რისა!! ამბორმყავ და შთამბერე სუნთქე შენის

რედ.



ი. ბარველი ა. წერეთლისა დ. აწყურელი  
ქართულ სენის მოღვაწეთა ყრილობის გამო.

მკერდისა. რამეთუ თავლი შენი — სხოვრებაა,  
და სუნთქვა შენი — უკვდაება!

\* \*

ზამთრით ვარ მოწყულულ, და სული ჩემი  
შფოთვის ცეცხლზე იწვის, რამეთუ ვისმინე  
ხმა სიკვდილისა ამ ზამთარ და ვიგრძენი, ვი-  
თარ შემეხო ფრთე უკუნეთის!

— სასო ჩემი — შენი ამბორი! სიცოცხლე  
ჩემი — შენი ღვინო, და სუნთქვა შენი — უკვდაე-  
ბა ჩემი!

— აჰა, მასმინე ხმა შენი, სატრფოო და  
მშვენიერი!.. მასმინე ხმა შენი და აღმოზღვე  
სმენისაგან ჩემისა ხმა იგი სიკვდილის, რამეთუ  
არ დამკვიდრებულა სიბრძნე სულსა შინა ჩემ-  
სა და შიში მიპყრობს მე!

— ხმა შენი — საამო, ტკილ და სასურ-  
ველი!.. ხმა სიკვდილისა — საშინელ და ტყვედ-  
მქნელი!

\* \*

.. მე — წყლული ტანსა შენსა ზედა. და  
სიმკნარე გაზაფხულობისა შენის! მე — კერძო-  
ბა გარეშე შენის მთლიანობისა!.. მე — კვნესა  
და ყვირილი გარეშე შენის სიმფონისა! რამე-  
თუ სიკვდილი მახლავს მე და სახე ჩემი აუ-  
ღორძინებლად წარმაველია!

— სახე შენი — მრავლობა და უკვდაება!..  
სახე შენი — მსოფლიო და უსამანობა!

— შეგიყვარე შენ, რამეთუ სრულეა  
ხარ, და სულსა ჩემსა სწყურხარ!

— მოვედ და ამბორაკაჲ!.. მოვედ და  
შემიყვარე!.. რამეთუ ამბორი შენი — დათურ-  
გენაა სიკვდილის, და სიყვარული შენი — ხსნა  
ჩემი!

\* \*

— აჰა, ტკიბილია თავლი შენის პირისა!..  
მათრობელია ღვინო შენის ტანისა, და ვამკურ-  
ნებელი — შადრევანი სიცოცხლის ეშხისა შენის!

ლევო ქიაჩელი

### ქართული პლასტიკური ხელოვნება

ქართულ პლასტიკურ ხელოვნებაზე რამ  
მთლიანი, ყოველმხრივი დასაბუთებული აზრი  
გამოირკვეს მომავლის გასათვალისწინებლად,  
საჭიროა დიდი ცოდნა და უფრო გრძნობა  
უგულითადეს ეროვნულ მოტივებისა. საკმარისი  
ცოდნა არავისა გვაქვს ჯერჯერობით, მაგ-  
რამ ეს, როგორც ეტყობა, მოხერხდება ორ-სამ  
უანგარო მოღვაწეთაგან მუზეუმის დახმარებით.

რაც შეეხება გრძნობას, რომელიც პირვე-  
ლი საფუძველია პლასტიკურ ხელოვნებისა,  
მიტოვებულია უყურადღებოდ. რომ ქართველთ  
პლასტიკური ხელოვნება ქართული იყოს და  
ქართული მოტივები აცოცხლებდნ ქართველ  
ერს, საჭიროა ერთი თაობა მეორეს შეუჩერებ-  
ლივ გადასცემდეს, თვისი წვლილი შეტანივთ,  
უკვდავ მოტივებად განხორციელებულს, ერის  
საუკუნოებით შეკოწიწებულ გრძნობა-ემო-  
ციებს. ეს კი სრულიად დანგრეულ-დაწყვეტი-  
ლია ჩვენში გარეშე პოლიტიკურ მიზეზებით,  
როგორც ამ ორმოცი წლის წინეთ და უფრო  
ჩვენის გაუფთხილებლობით და შეუვნებლობით.  
ძალიან საშინელი დროა ქართულ პლასტიკურ  
ხელოვნებისათვის. შორს წარსულში მოსჩანს  
უმაღლესი ნიჭი ხელოვნებაში ქართველი ერის-  
სა. ამას მოწმობენ ჩვენის ეკლესიების ფრეს-  
კები და ეკლესიათ ხუროთმოძღვრება, მაგრამ  
ეს ისე შორს არის და ისე დიდებული, რომ  
შეიძლება ამ გარემოებამ სიკვდილი არგუნოს  
თანამედროვე ხელოვნებას. არამ თუ ახლო წარ-  
სულმა გადმოგვცა ქართულ პლასტიკურ ხე-  
ლოვნების სკოლა კარგი ან ცუდი, სრულიად  
არაფერი: მეოცე საუკუნეში ვართ, სდულს ხე-  
ლოვნება, ეცილებიან სხვადასხვა ერნი ერთ-  
მანეთს თვის თავმოყვარეობას, თვის ნიჭს ხე-  
ლოვნებით ამკნობენ ქვეყანას; კვლევა-ძიება  
ზოგისთვის ტრაგიკულად თავდება, ზოგს მთე-  
ლი კაცობრიობა გვირგვინით ამკობს; ომი  
დაუნდობელი და შეუჩერებელი და ქართველ  
ერს-კი ასეთი კითხვა დაუყენა გარემოებამ:  
გსურს სიცოცხლე, ორგანიულად მთლიანი  
განვითარება და ღირსეული ადგილი კაცო-  
ბრიობაში? —

მოსმინე შემდეგი...

შხატვარი მოსე თოიძე



† მელ. გობეჩია

ხარკოვის საკატორგო ციხეში გარდაიცვალა პოლიტიკური პატიმარი მელიტონ გობეჩია...

სიკოსტლეში თიჯქმის ვერკი ვამანველით, ახლა ვგრძნობთ, რა სათვალხინო მუშაყაგანი დააკლდა ჩვენის ქვეყნის საერთო ყანას...

მელიტონი დაიბადა ზუგდიდს, სამეგრელოში, 188 წ. საოსტატო სემინარიაში სწავლის დამთავრების შემდეგ „წ. კ. ს.“ გომარეთის სასწავლებელში მასწავლებლობდა, ამავე დროს მწერლობდა კიდევ და პირველი ლექსთა კრებული — „ჰანგები“ — დაბეჭდა 15—17 წლის წინადა. მუშაობდა დროგამოშვებით, გამოცემებში, ერთხანად ვაჭეთსაც აწარმოებდა, მაგრამ იგი უმთავრესად ცნობილი იყო ვითარცა ხალხში მოქმედი. მონაწილეობას იღებდა განმანათლებელ მოძრაობაში და რეპეტიის გაძლიერების ხანს ევროპას განვიფლტო. ზედმან 1910 წ. შემახვედრა მეტეხის ციხეში — საერთო საყანაში, სადაც დრებით ვისხელით. პატიმართა შორის ბევრი იყო სულიერად დაკემული, რწმენა-გამქრალი. განსვენებული ამ ბანას არ ეკუთვნოდა: გულუბრყვილო, ალაღეულა, რწმენა-მოსილი, უკეთესის მოიხმედა, ბაიბუათაც არ იმწვედა ტყვეობას და, მასხავს, ხუთი-ექვსი ლექტიაკ წაიკითხა ესთეტიკის შესახებ. კერძო საყანებში რომ ვადაგვიყვანეს, არც იქ მცონარეობდა: კითხულობდა, სწერდა, პატიმრთ (მსურველთ) ფრანგულს ენას ასწავლიდა...

საბრალმდებლო ოქმი რომ ჩააბარეს, რომლითაც 4—8 წლის კატორგა მოელოდა, ვითომც არაფერიო, გაიღიმა. ოქმში, სხვათა შორის, მელიტონისავე უბის წიგნიდან მოყვანილი იყო ისეთი ადგილი: „ძვირფასო სამშობლოვ, ვგრძნობ ჩემს მოუშხადებლობას... ამიტომ დროებით

გშორდები და მივალ უცხო ქვეყანას, რათა შესაფერი ცოდნით აღვიჭურვო, რომ შემდეგ დაებრუნდე და უფრო ნაყოფიერად გემსახურო...“ ასეც იყო, მელიტონი ნივთიერად დიდით შევიწროვებული, პარბზში — სობზონაში სწავლობდა, განსაკუთრებით ლიტერატურას, საპოლევწოდ ემზადებოდა. ციხეში ვილაკამ უსაყვედურა — სამშვიდობოს გასული, შინ რალას მოზბოდი, არ იცოდი, რომ აქ ბორკილები დაგხვდებოდაო... მელიტონმა ცოცხალი გამომეტყველებით და სასობით მიუგო: „სამშობლო ტბილია, და მისთვის ბორკილების ტარებაც საწეტაროა“.

მაღე ქუთაისის ციხეში ვადიყვანეს, „ზუგდიდის რესპუბლიკაში“ მონაწილეობა დაუმტკიცეს, კატორგა მიუსაჯეს, ვაგზანეს და ახლა, როგორც ვუწყით, სამუდამოდ დაეკარგა ჩვენს ქვეყანას, ჯერ კიდევ სრულიად ახალგაზდა, მხნე, სამშობლო ქვეყნისადმი ღრმა სიყვარულით გამსქვალული, პატიოსანი, უანგარო და ერთგული მუშაიკი...

მელიტონის ნაწერები, უმეტესად ლექსები, ორიგინალური და ნათარგმნი, ჟურნალ-გაზეთებშია ვაბნეული...

დაუვიწყარი იქნება სხოვნა მელიტონისა მის მიგობართა შორის... სამშობლო მადლობით მოისხენიებს მას, ვინც მშობელ ქვეყანას მადლიანად ემსახურებოდა.



სამშობლო სტირის...

(მ. გობეჩიას სხოვნას)

კოლხიდის დედა დალაღებს იწეწს, კოლხეთში იმის გოღება ნელი, ცაც მობინდულა, ღამის დანთხობი ბოღმა-ვარამი უქანასქნელი!..

... და კვლავ განსმის გლოვა-ტირილი, შავ ნისლ-ზურუსა მოუცვავს მთანი; სისინებს ქარი და გულსაკლავად სიკვდილის ჰანგებს ჰყივის ყორანი! სამშობლო სტირის, სამშობლო ცრემლობს, რადგან ჩაქრა წიაღში ბინდი. სამშობლო სტირის... და შენც, ფანდურო, გლოვის ჰანგებზე ამოქვითინდი!..

გ. ლეონიძე

# ჩ ვ ე ნ ი დ რ ა მ ა ტ უ რ გ ნ ი



ნინო ნაკაშიძე



ს. კანტურიშვილი

ქართულ სცენის მოღვაწეთა ყრილობის გამო.

## ე. მუმულაძის მიერ ოპერეტის ახალ თეატრის გახსნაზე წარმოთქმული სიტყვა 1 თიბათეცს

ბატონებო! დღევანდელი დღე ოპერეტისათვის ისტორიულ დღედ უნდა ჩაითვალოს: ოპერეტაში დღეს ჩაეყარა საფუძველი მუდმივ სცენას. დღეიდან აღარ გამოვიდის ტანჯვა-წამებას ადგილობრივი სცენის მოყვარე, პროფესიონალური მსახიობი წარმოდგენის დროს, რასაც ხშირად განიცდის კაცო სათეატრო დაბაზს მოკლებულ პროვინციაში. დღეიდან შედარებით აღარც თვით ხელოვნება იქნება, თუ შეიძლება ასე ითქვას, შეურაცხყოფილი. დიად, სხვა სახელს ვერ გამოუძებნი ისეთ წარმოდგენას, როდესაც დეკორაციების ნაცვლად ხალიჩით და ფარდავებით აკრეფებულ კედლებ შორის უხდებოდათ თამაში და მაყურებელს უნდა ეგულისხმა, რომ მოქმედება ოთახში სწარმოვებსო. იძულებული იყო მოთამაშე, ასჯერ გაეზომა და ისე გადაედგა ნაბიჯი, რომ მაყურებლებში არ გადავარდნილიყო სცენიდან. კულისებში ისეთი სიფიწროვე იყო, რომ ყოველ გამოსვლაზე ამხანაგს უნდა შეკითხებოდა მოთამაშე, ნახე, ზოგი გასერილი არ მქონდეს კედელზე გლასუნით და „სცენაზე“ არ შეერცხეო. რა ვაჭურებასა და უხერხულობას განიცდიდენ მაყურებელნი, ეს კარკათ იციან თათოფულმა თქვენგანმა.

დღეიდან კი ყველა ამგვარი დაბრკოლებანი თავიდან აცილებულია ოპერეტაში ბ.ბ. გოგიტიძისა, ჩიჩუასა და აბაშიძის ინიციატივისა და ენერჯის წყალობით, რისთვისაც მადლობა უნდა გადავუხადოთ მათ.

მით უფრო მადლობის ღირსნი არიან ეს

ბატონები, რომ დღევანდელ პირობებში მხოლოდ და მხოლოდ თეატრია დაგვრჩენია ქართველებს, სადაც თავისუფლათ გაისმის სამშობლო ენა; სხვაგან ყველგან პირზე კლიტე გვადევს, ან ჩვენდა სამარცხვინოთ, ჩვენ თვითონ წყალს ვიგუბებთ პირში, თითქო ქართულათ ლაპარაკის უნარს მოკლებული ვიყოთ და უცხო სიტყვათა ჩართვით ვაჭრელებთ და „ვალამაზებთ“ სამშობლო ენას. ეს ერთადერთი დანაშაულებია, სადაც ეროვნული სული ტრიანობა და მაყურებელიც ნათლად გრძნობს საკუთარ იარაღს და ტკივილებს. მაშასადამე, რაღა დაგვრჩენია თეატრის მეტი?! იგი ერთგულ დარაჯად უნდა უდგეს ეროვნული თვითწინააღმდეგობის გაღვივებას, ადამიანურ გრძნობათ და აზრებს უნდა აფხიზლებდეს კაცო.

ჯერ კიდევ ოცდაათი წლის წინეთი არას სწევდა ქართული თეატრის ერთი მიმომხილველი: „რა დარჩენია ქართველს და რას უნდა მოეკიდოს იგი თავის ცხოვრების გამომხატველ და გარეგან ნიშანთა შორის.... ამგვარ ადგილად უნდა იყოს, ჩვენის ფიქრით, ქართული თეატრი. ქართული თეატრი უნდა იყოს სადგური ქართული სულისა, ეს ის ადგილი უნდა იყოს, სადა ქართველს შეეძლოს შეისვენოს, დასტკბეს მშობლიური სიტყვით, მშობლიური გრძნობით. ამ ადგილს უნდა იყოს მაგროვილი ყოველივე, რაც მის სახეს, მის ხატებას, მის ეროვნებას, მის ქართველობას შეადგენს... ამისათვისაც უნდა მიდიოდეს ხალხი თეატრში, რომ იქ იცინოს და იტიროს, მოიღიზიანოს, მოიწყინოს, განიმსკველოს მოძმესადმი სიზარულითი და ათრთოლდეს მამულის სიყვარულით“ („იფერა“ № 2, 1890 წ.)

ვუსურვოთ, რომ არც ოპერეტის ახალი თეატრი ასცდნოდეს თავის ნამდვილ მიზანსა და დანიშნულებას და ღირსეულად ეტარებინოს უპვე გამოღვივებული ერის რწმენა და იღვალა.



## იპერული სენა

ისედაც ყურს აკლდა ჩვენს სისონას და როდესაც სოფლის „პოპოზნიკი“ დანიანა თავის ენოსკენ მომავალი, სულ მოაყრუა თავი... „პოპოზნიკი“ ენოში შემოვიდა, შესა-



ღამა-სოფლის სასყენო მოღვაწენი



ქართლის წარმომადგენელი „სტენის მოღვაწეთა პირველ ყრილობაზე“. დამასხურებელი სტენის მოყვარვა. 20 წელიწადზე მეტია ქართულ სტენას ემსახურება, სწერს ქართლიდან რეცენზიებს და ჩვენს დროგამოშვებით გამოცემებში თანამშრომლობს

ნიკო ივანეს ძე სიხარულიძე

სვენებლად ცო ჯა ხანს მუხის ძირში ჩამოჯდა, ჩიბუხი გაიწყო და სანამ სისონას მამასახლისის ბრძანებას გადასცემდა ფეხკუციის და გადასახადების შესახებ, უბრალო საუბარი დაუწყო: პოპ. ბეჩა, სისონა, რა უქნია ვინცხას იმ შენ ტყეში. სულ ოუჩეხია ახალი შენი მუხები...

სის. ბუზები, ამბა, ნამეტანი ბევრია აღარ მაძინებენ.

პოპ. შე კაცო, ბუზები კი არა, შენ ტყეში მუხები მოუჭრიათ.

სის. პო: მოუჭირა ამბა, სიცხემ მოუჭირა და იმიტომ იკიბებიან.

პოპოშნიკმა თავი გაანება და სხვაზე დაუწყო ღაპანაჟი.

პოპ. მეტადან სისონა ვენახის სანერგე?

სის. ამბა! სანაგვეზე უფრო ბარტყობენ!

პოპ. სანაგვეზე კი არა, ვენახზე გეუბნები, სისონა, ვენახზე!

სის. ვერ ვნახეო! ქე სად ნახავ, ჯერ მიწაში და რო გეიხდება, მერე ამოძვრება.

პოპ. აი გამოვაცურა ჩემმა გამჩენმა.

სის. გამოყვება, ამბა, ფთებოც გამოყვება.

პოპოშნიკი წამოდა და ხმა მალდა გამოუცხადა:

პოპ. სისონა, ხვალ ყრილობა ეკლესიაზე მაცხოვრის ეკლ..."

სის. იმე, მაციებს აბა. რჯულაბი დაეღიე და ვერც იმან მიშველა!

პოპ. აი, რჯულიც ამოგვიარდა და ჯილაგოც!..

უთხრა და კაშორდა პოპოშნიკი.

პლ. კორიშელი

გამომტყაყეს, გამიფრინეს!..

(გულდენი სა-მეს)

აღტაცებით შემეყვარდა ერთი ვარდი, შავ-წითელა, მარგალიტი, ტკბილ-ნაზარდი, მაგრამ ერთმა უცხო ხელმა გამომტაცა, გამიფრინა და ბედკრული გლახ გავმწარდი!..

გამომტაცა, გამიფრინა ჩემი ვარდი, ვარდი ჩემი სკოცხლის მეგობარი, ვაჰმე რა ვქნა, რა ვუშველო, სით ვეძებნო, ჩემი ვარდი შავ-წითელა სად ვპოვნო?..

ბევრი ძებნენ, ბევრი!.. და ვის არა ვკითხე: — შავ-წითელა, ვარდი ხომ არ ნახე? მაგრამ ვარდო, მარგალიტო, შენი სხე ან უნახავთ არა!.. და ვეღარცა მე ვნახე!..

აღტაცებით შემეყვარდი, ჩემო ვარდო, შავ-წითელა, მარგალიტო ტკბილ-ნაზარდო მაგრამ ერთმა უცხო ხელმა გავაფრინა და მით გულში შხამ-ნაღველი გამიჩინა!..

ია



მუსიკა და ქართული მუსიკოსნი

(დასასრული იხ. „თ. და ც“ № 12 და 14)

ქართულ მუსიკაში თვალსაჩინო მღვდელე იყო აგრეთვე განსვენებული ბუნაშვილი; მან კარდააკეთა სამსმონი ქართული გაღმობა თბხ ხმაზედ; დასწერა მრავალი ქართული ხალხური სიმღერა.

უფრო მხნედ და თვალსაჩინოდ მუშაობს ახალი თაობა. ეს მოვლენა იმედს უსახავს მუსიკის მომავალზედ იმით, ვისაც ერთი ფეხი სამარეში უდგათ. ამ თვალსაჩინო მომუშავეთა შორის უნდა ჩათვალნენ დ. არაბიშვილი, ზ. ფილასიშვილი, კ. ფოცხვერაშვილი, ა. ყანაშვილი და სხვანი.

კ. ფოცხვერაშვილი და სხვანი უკეთესი უკეთესი მუსიკოსნი და ქართველი საზოგადოება მას კარგათ იცნობს. მერმისი მისი დიდა, მოელი რუსის განათლებულ საზოგადოებას მუსიკოსთა ქართული სიმღერა. ამ მხრით ფოცხვერაშვილი დიდს სამსახურს ეწევა. აქვს დაწერილი მრავალი ხალხური სიმღერა ორკესტრისათვის, სიმ-



კ. ფოცხვერაშვილი

ფინიური ზოგები; სწერს ქართულ ოპერასაც „კერპების დახმობა“.



ფ. ფალიაშვილი

ფ. ფალიაშვილიმ სამუსიკო განათლებას რუსეთში მიიღო. ჯერეთ უმწველი კანია, იგი დიდს მომავალს ვეკიადის, ეს-ლაც თავგანწირვით მუშაობს. ფილარმონიულ საზოგადოების დაარსებიდან იგი ამ საზოგადოების სათავეში უდგია; შემო-არა კახეთი და დასწერა მრავალი ხელნერი სიმღერა; მანვე დასწერა ქართული რომანსები, სიმღერების კრებუ-ლი, გადილო ოთხ ხმად ქართ. წირვის სკალბო-ლები, დასწერა ქართული ოპერა, „ახესლამი და ქეთერი“, რომელიც ჩვენ საზოგადოების უკვე მოეს-მენია.

არა ნაკლებ თვალსაჩინოდ მდ-ღვაწობს ქართ. მუსიკის ბ. დ. არაყიშვილი. სამუსიკო განათ-ლებას რუსეთში მიიღო, იგი ითვლება მოსკოვის კონსერვა-თიულ საზოგადოების ნამდვილ წევრად; ამ საზოგადოების და-ვალებით მან რამდენჯერმე შე-მოიარა საქართველო და დასწერა აჯარებელი ქართული სიმღერები.



დ. არაყიშვილი

გამოცემულია ამავე საზოგადოების ხარჯით მისი ფრად საინტერესო მოხსენებანი ქართულ მუსიკაზე. მანვე დასწერა ქართული რომანსები, შეადგინა სა-უმწველო სიმღერების კრებული სახელწო სკოლე-ბისათვის. დასწერა აგრეთვე ქართული ოპერა „რუს-თაველი“, რომლის მოსმენისას ქართული საზოგა-დოების მოუთმენლად მოეღოს.



ა. ყარაშვილი

ქართულ მუსიკის წინაშე სა-თვალისწინო ამავე მიუძღვის ა. ყარაშვილსაც. სამუსიკო განვი-თარება რუსეთში მიიღო, აქვე დასწერილი ფორტპიანოსათვის ქართული ჰანგები, რომანსები და სხვა. მანვე ეკუთვნის ცნა-ბილი სიმღერა „სამშობლო“. ქართულ მუსიკის ასწარესზე მომუშავეთა შორის სახატიო ადგილს დაიჭერდა გ. ნატრაძე, მაგრამ ულმოებულ სიკვდილმა იგი უღრთოთ განისასლმა წუთისო-ფელს. სამუსიკო განათლება განსვენებულმა რუსეთ-ში მიიღო; ერთ ხანად იგი წვერი იყო ქართ. ფი-ლარმონიულ საზოგ. გამკეობის.



მ. კახაბაძე



გ. ნატრაძე



ი. ჯამბალარი

ქართულ მუსიკის ასწარესზე მუშაობენ აგრეთ-ვე სულხინიშვილი, ირ. ჯამბალარი, მ. კახასაძე, დ. კახასაძე, ძმ. შარაბიძენი.

საკვლელო განათების დარგში თვალსაჩინო მოღვაწეებად უნდა ჩათვალნენ ძმ. ვას. და ზოდ. კარბელაშვილები, მღვდ. რაჭ ხუნდაძე.

მღვ. ვ. კარბელაშვილის მიერ დადებულია ნოტებზე „მეწიხის“ და „ცისკრის“ საკვლობელი.

მღვდ. ზ. კარბელაშვილს აქვს დაწერილი მოკ-ლე მიმოხილვა ხეკვლელო განათების.

მღვდ. რ. ხუნდაძეს აქვს გადაღებული წირვის წესი იმერული ეკლეთი.

ყოველგვარი ხელმოწევა ერთ-ერთი დერძი ხროგესისსა, ერთ-ერთი დინსიძეობა სოციალურის ურთიერთობის; ხოლო მუსიკას, რომლის მოქმე-დების სფერაც კი უახლოვდება სულის ძვრათა სმო-ლობელის, ესე იგი, იმ სამოღობლოის, სდაც ჩნ-დება და ისევე სიმეტრია და ანტიმეტრია, უფრო მე-ტი და განსაკუთრებული მნიშვნელობა უნდა ჰქონ-დეს კაცთა საზოგადოების სხვადასხვა გვარ და ტო-მობრივ განსხვავებულ ერთმანეთობის და კავშირის დამკრებში, თანაგრძობის და სიყვარულის გან-მტკიცებაში. აუარებული დინსიძეობა აქვს მუსიკას ხელთ ზემოქმედებისათვის, ძლიერ და ფართოდ ხეკვს ეს ზემოქმედება ადამიანის სულის თითოეულ კერძობას; შეიძლება გენსით ვადეც მუსიკით აღ-ტრებულნი, აძირულნი, დრმად გრძნობათა შეტო-პებულნი. მამ იმედო ვიქონით, რომ შორს არ ანის ის დრო, როცა ქართველი მუსიკოსნი მოუზო-ვებენ ამ ხელოვნებას ჩვენ სამშობლოშიც მოქალა-ქობრივობას და მათის შეკვდინებობით იგი შემოვ-ცხოვრებაში არა როგორც ხელოვნება რწუელთათვის, არა როგორც დინსიძეობა კართობის და ქეთივის, არამედ როგორც ფრად საყურადღებო ელემენტი აღზრდის და სოციალურის ურთიერთობის, ქართ-ველი ხალხის სულიერად კარდაქმნის და გადასლი-სების.

ი. შარაბიძე

სრულიად საქართველოს სენის მოღვაწეთა პირველი ყრილობის პრეზიდიუმი



საპართო თავაჯდომ.  
აკაკი წერეთელი



კობების თავაჯდომარე  
გ. მ. ლასხიშვილი

თავაჯდომარის ამხანაგები



კეტა აბაშიძე



ვლ. ალექ.-მესხიშვილი



ი. ბარათაშვილი



ა. მ. კრინიცკი

მ დ ი ე ა ნ თ ა კ ო ლ ე გ ი ა



ქ. ანდრონიკაშვილი



შ. ლაღიანი იოხ. იმედაშვილი



ს. რომაშვილი



ირეთელი



ს. კანტურიშვილი

აპრილი და მაისი

(ფაცავს ალბომისთვის)

1

ჰო! აპრილში: მზის ყაითნით დაიბლანდა მიწამ კაბა  
და მაისში: აგვირისტლა—ყაყაჩო და გულისაბა...

2

კობტა გოგოვ! სულ პირველად მეც აპრილში გაგეცანი  
და მაისში უკვე... გიძღვენ ალერსი და კაეშანი...

ი. გრიშაშვილი

# „იასონის ოინებები“

ვალდებილი ორ სურათად

(დასაწყისი იხ. „თ. და ც.“ № 13-14)

**ივანე.** ეს ღმერთმა მიღწეულს ჩემი ქალბატონი მარგალიტა. იმისი წყალობა ნუ მოუშალოს ქრისტე მაცხოვარმა ჩემს საწყალ თავს.

**მაქ.** (თეიმურაზს) ღმერთმა აცოცხლოს თქვენი მეუღლე. (თეიმურაზი თავს ურავს და ღვიწხის ხშირად სვამს. მაქსიმე ცაღიერ ბოთლებს აიღებს და კადის)

**ივანე.** სწორეთ კაი მეუღლე გყამს, ბატონო, რო მთელ კანკასიაში იმისთანა ქალი არ მეგულებო, თქვენმა სიციხულემ (რამდენიმე ხანს სიყუქა. შემოვა მაქსიმე ღვიწხის და წვალით) რომ განახვა, ჩემო მაქსიმე, ამითი მეუღლე, სწორეთ რომ მთელ კანკასიაში იმისთან ქალი აღარ მოგეწონება, შენმა სიციხულემ.

**თეიმ.** კაი რამე ქალია ჩემი, ჩემი მარგალიტა, ჰა ივანე!

**ივანე.** იიმე, ბატონო! (ღვიწხის სვასე ჟიქის აიღებს) ეს ღმერთმა მიცოცხლოს და მიღწეულს ჩემი პატარა ბატონიშვილი ტარიელი. ძველათ რო ტარიელი ყოფილა, იმას გამოამგვანოს მაცხოვარმა ვაჟკაცობით და ახლავე ეტყობა, რომ სწორეთ კაი რამე ვაჟკაცი უნდა გამოვიდეს.

**მაქ.** ღმერთმა აცოცხლოს თქვენი შვილი; იმის ბედნიერებას შეგასწროთ.

**თეიმ.** იიმე... იიმე... ჩემო, ჩემო სვიმონ!

**ივანე.** (უსწორებს) მაქსიმე, ბატონო, მაქსიმე.

**თეიმ.** ჰო, ჩემო მაქსიმე! ძლუნია ჩემი ტარიელი. პირწავარდნილი მამაჩემია და ჩემმა მტრებმა-იკ ხმა დამირბიეს: სხვისიაო, ჰა, სხვისიაო. ის გაიძვერები, ის გაი...ძვერები!.. მე უკვეთ არ ვიცი, ჩემია თუ სხვისი? ჩემ მარგალიტას ბუ...ბუხს არ ვაკარებ და სხვა. სხვა კაცი რავა მიმეპარებოდა ზედ ჰა, ივანე?

**ივანე.** რავა გეკადრება, ბატონო, რავა გეკადრება! (სელებს და თავს აქექვს, ღვიწხის ხშირათ სვამს და ძალზე იღუკება)

**მაქ.** ერთი კომენდია ვნახე თიატში ამას

წინეთ და სწორეთ იქ იყო მაგნიორი ამბავი.  
**თეიმ.** (დასტურესუბუღი) ჰა, ჩემო, ჩემო სვიმონ!

**ივანე.** (უსწორებს) მაქსიმე, ბატონო, მაქსიმე.

**თეიმ.** ჰო, ჩემო, ჩემო მაქსიმე, რა ნახე რა თრიატში?

**მაქ.** თიატში წარმოადგინეს ბატონო, კომენდია „ბებერი ქმარი“, ვითომ ერთმა მოხუცებულმა კაცმა ყმაწვილი ქალი შეერთო, ვაჟი შეეძინა და მერე ნათლობაში გამოყვანდა რო ვაჟი თურმე სხვისა იყო და ერთი სპორი და სკანდალი ატყდა. სწორეთ ძალუნ საცინელი ამბავი იყო, რომ მეტი აღარ შეიძლება.

**თეიმ.** იიმე, იიმე, ივანე! ეს, ეს სწორეთ ჩემი სიძის იასონის ოინებია, იასონის ოინები! უნდა, უნდა უნათუთო მანახო ის თრიატი ჩემო, ჩემო სვიმონ!

**ივანე.** (უსწორებს) მაქსიმე, ბატონო, მაქსიმე! (თავისთვის) გამოგაჩერეჩეტა ჩემმა გამჩენმა, რითი ვერ ღვიწხისოვრე ამ ოხრის სახელის ამდენ ხანს! (მაქსიმეს) შე მამაცხოვებულის შვილო, რაზე ატყებ, აღარაფერს აღარ შეგვარგებს აწი, სანამ, ის რალაც ოხერი თრიატრია, არ აჩვენებ.

**თეიმ.** სწორეთ უნდა, უნდა მაჩვენო, ჩემო, ჩემო სვიმონ!

**ივანე.** (შირფავარს იწერს) იიმე, მაქსიმე, ბატონო, მაქსიმე. (თავისთვის) ბებერი ინდაური დემიხსოვრება ამდენხანს ერთი კაცის სახელს და ამას რა ღმერთი უწყრება?

**თეიმ.** ჰო, ჩემო, ჩემო მაქსიმე, უნდა, მაჩვენო უნათუთო!

**მაქ.** კი ბატონო, ნახვამ ვახეთში, როდის არღვენენ კიდე და... (აღგება, წასვლას აპირებს)

**ივანე.** (ხელს მოკლებს და სვამს) ჯერ სადლი ვავათაოთ, შე კაცო და მაგას მერეც მოვესწრებთ. შენი სადლინძილო იყოს, ჩემო მაქსიმე! მაგიერი პატივისცემა ჩვენც ვადაგვანდენონს ღმერთმა.

**თეიმ.** ღმერთმა, ღმერთმა გადღინძელოს, ჩემო, ჩემო... სვიმონ.

**ივანე.** (თავისთვის) იიმე, გავასივა ღმერთმა და ჩემმა გამჩენმა. (თეიმურაზს) მაქსიმე, ბატონო, მაქსიმე.

**თეიმ.** ჰო, ჩემო მაქსიმე! მარა უნდა მაჩვენო უსა...უსათუოთ ის თრიატრი. (მაქსიმე თავს უკრავს ორფეოს)

**ივანე.** ერთი ეს მითხარი, ჩემო მაქსიმე, ამდენი ხალხი რო მოდის და მოდის ქალაქში, სტუმრათ მიდიან სადმე, თუ სტუმრობიდან მოდიან?

**მაქ.** ქალაქში, შე კაცო, დიდძალი ხალხია და ყველა თავთავის საქმეზე მიდის.

**ივანე.** კვი დაგემართოს! არ გამიკვირდა! ვიფიქრე, თუ სტუმრათ მიდის ამდენი ხალხი, ვინ უნდა გააძლოს ეს ჯარი მეთქი. მარტო საინი და სკამი თქვი შენ! სწორეთ კვი რამეა ქალაქი, მარა ე ფეიტონები რო გარბიან და გამორბიან, ყველაზე უფრო საკვირველი ეს არის, თქვენმა სიცოცხლემ. (ჭიქის აიღებს) ეე, ყოვლადწმინდა შეგვეწვიოს ყველას ერთობით.

**მაქ.** აღარაფერს მიირთმევთ?

**თეიმ.** აჰ, კმარა, ჩემო, ჩემო სვიმონ!

**ივანე.** მაქსიმეა, ბატონო, მაქსიმე.

**თეიმ.** ჰო, ჩემო, ჩემო მაქსიმე, სწორეთ კვი მასპინძელი იყავი და, თუ მეწვევი ჩემს სა...სასახლეში, იმისთანა ხბოს კი წამოვაქცევ, რო კა...კამბეჩს ულაბამდეს, (აღგებს და ღოგინზე წამოწვევს. მაქსიმე ალაგებს და გადის)

**ივანე.** სწორეთ ძალიან მასპინძელი იყო ჩვენი მაქსიმე და კარგოთაც დაღლიეთ, შენმა სიცოცხლემ. (ქამარს მიაშვევს)

**თეიმ.** თუ მეწვია, შე ვიცი და მაგის, მაგის პატივსაცემამ. იხეხლა ხბოს წამოკაგორებ, რომ კამბეჩს ულაბამდეს, ჰა, ივანე! (შემოვა მაქსიმე და ორი გასუთი შემოაქვს)

**მაქ.** სწორეთ ზეგ ყოფილა, ბატონო, თიატში ის კომენდია, მე რომ მოგახსენეთ, აგერ არი გამოცხადებულო. (გასუთზე უჩვენებს)

**თეიმ.** იიმე, იიმე... უსათუოთ უნდა წაიყვანო, ჩემო, ჩემო სვიი...

**ივანე.** (მიახსებს) მაქსიმეა.

**თეიმ.** ჩემო მაქსიმე! უსათუოთ უნდა წაიყვანო.

**მაქ.** აღვილი საქმეა, ბატონო!

**თეიმ.** ივანე! აბა გახეთი წამიკითხე და პატარას თვალს წვათყულებ. (მაქსიმე მოძარბებით დაჟდება და გასუთს კითხულობს; მეორე გასუთს ივანე აიღებს, დაჟდება და კითხულობს)

**ივანე.** (კითხვა უჩვენებს და აჭანურებს) სა...ხალ...ხო გა...ზე...თი, სახალხო ვახეთი.

**თეიმ.** იიმე, იიმე... ჩემო, ჩემო სვიმონ!

**ივანე.** გაწვეუტინებს) შე დლოცვილო, რას ჩააცივდი ამ სვიმონს? რითი ვერ დეიმახსოვრე აქამდინ, რო ამ პატიოსან კაცს მაქსიმე ქვია?

**თეიმ.** ჰო, ჩემო მაქსიმე, სწორეთ არ მოველოდი შენგან!

**მაქ.** (გაფრთხული) რას, ბატონო?

**თეიმ.** მთელი ქუთეისის გუბერნიაში პირველ აზნაუშვილსა და დიდბულ მამულის-შვილს მიძახიან და სახალხო ვახეთი რო მომიტანე, რავა, ყაძახის შვილი-კვი არავერ.

**მაქ.** სახელი ქვია ამისთანა, ბატონო, თვარა ყველა ამ ვახეთს კითხულობს.

**თეიმ.** იიმე, იიმე, რავა გეკადრება! ტრაპიზონში არ ვყოფილვარ მართალია, თვარა სახალხოი და სააზნაუროს ვარჩევა კვი ვიცი.

**მაქ.** ა ბატონო მეორე ვახეთი. (ივანეს მეორე გასუთს აიღებს)

**ივანე** (კითხულობს) ა...ხა...ლი გა...ზე...თი წე...ლი...წა...ლი პირ...ველი. (მაწუხს) მერე ტიფირებია, ბატონო... (განაგრძობს) და მა...ისი (ის თუე უნდა წაიკითხოს, რა თუეშიც წარმოდგენას) სა...პო...ლი...ნტი...კო, საპოლიტიკო.

**თეიმ.** იიმე, იმე, ჩემო, ჩემო სვიმონ.

**ივანე.** მაქსიმეა, ბატონო, მაქსიმე.

**თეიმ.** პოლიტიკაც ღმე...ღმერთმა დასწყევლოს და იმისი მამონიცი. (ივანეს გასუთს გამოგლეჯვამს ხელდან და გადააგებს. მაქსიმეს) შენ მარტო ის წამიკითხე, რალაც რო გინახავს თრიატრი!

**მაქ.** (კითხულობს) ქართული თეატრი (უნდა და თქვას ის დღე და რიგზე, რა დღესაც წარმოდგენას) წარმოდგენილი იქნება ქართული დასის მერე „ბებერი ქმარი“ დრამა...

**თეიმ.** და **ივანე.** (გაწვეუტინებენ და ერთად) ბებერი ქმარიო?!

**თეიმ.** იიმე, იიმე, ივანე! აკვი გითხარი, რო ეს აზნავი ჩემზე, ჩემზე იქნება მეთქი. იქ რო ვეღარაფერს ვახდა ჩემი სი...ძე, ახლა ქა...ქალაქში უნდა მამქრას თავი, ქალაქში. (წამოდგება და წინდების ამრს დადის ოთახში) იიმე, იიმე!

**ივანე.** ველარაფერს ველარ მოგახსენებთ, თქვენმა სიკაცებმა, ახლა მეც კი შევდივარ გვეში. (სიჩუმეა. თეამურაზი დაწყება, კედლისკენ გადაბრუნება და ბურღუნება)

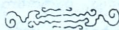
**თეიმ.** იიმე, იიმე, მაკალოს, მაკალოს იმ, იმ იასონმა. იიმე. იიმე, ამისთანა საქმე იქნება? რატომ მე არ დარჩა მისი საცხოვრებელიო. იიმე, იიმე. (ისინებს)

**მაქ.** ამას რაზე მოდის გული, მიგაზე ხო არ დაუწერიათ-რა?

**ივანე.** იიმე, შე დალოცვილის შვილო! რავე გეკადრება? ორი ცოლი გამეიცვალა და შვილი არც ერთის ხელში არ მიეცა. ერთი სიძე ყამს იასონი, დის ქმარი, და სიხარულით ცას სწვდებოდა, თეიმურაზის საცხოვრებელი მე დამრჩებოა, მარა ამ სამი წლის წინეთ მიეცა-ნა ქორთვა გოგო, თერამეტი წლის. მას დღესა აქეთ აღარ მოუსვენეს სიძემ და დამ: ბებერია და რავე შეირთო ბოვშო. გევიხედვით და ქე არ დოუსვა ამ ბოვშემა კაი ვეჭიშვილი წლის თავზე, შენ ნუ მამიკვები! იიმე, ახლა მოდგენ და ხმა დოურხიხეს: თეიმურაზის კი არ არის, არჩილ გუცაძისაო, მოაქრეს კაცს თავი, ახლა თუ აქაც ეგ ხმა დოუყარეს, სალა უნდა გამოყოს თავი?

*ვ. კ. მ. ჩიქოვლი*

(გაგრძელება შემდეგ ნომერში)



**სქესობრივი ცხოვრება და სელოცნება**

(დასაწყისი იხ. „თეატრი და ცხოვრება № 9“)

მსატყარი თავისთვის მსავლან გარეშე ბუნებისგან, ეველან დროის ცხოვრებიდან და ნაშთქმედ-რიდან იღებს; გონებრივი მიმდინარეობანი, შესედე-ლეებიანი და იმ ეპოქის შესაქმენი, რომლებშიც იგი სცხოვრობს, ეოველთვის ზოულთებნ მის ნაწარმოებ-ში გამახზურებას; მედნიერული და ტესნიერული წარ-მატებანი კიდევ, ცხადია, სელოცნების გარეგნულ წესებისთვის გამოიყენების. მაგრამ მსავლანთვის დამთავრებულ სურათის ფორმის მიცემა, მთლიან, ერთეულ მოქმედებად, ჰქრომნიულ გუნებად გარდაქმნება, შემდეგ, მსავლან შემთხვევითის, გარეშეს ჩამოშო-რება, გარეშე არსებითის, აუღლებელის, ტაბიურის სინათლეზე გამოტანა, რის გამოც ცალკე ამავე,

განსაკუთრებული შემთხვევა მსატყარულ ნაწარმოებში საერთო-კატობრიულისა და საერთოდ საინტერესოს სიმბოლოდ სდება და რომელსაც ეოველ მტრნობი-არე ადამიანსე გავლენის მოსდენა შეუძლიან, ეველა ეს შემთხვეულ მსატყარულ ჰქნიის საქმა, ე. ი. მის გრძობის ზღესტერე ძალისა.

თავისთავად ჰქმნობტი სელოცნება არც ზნე-ობრივია, არც უხნუო. აქა აქეს ძალა Omnia pura puris-ს (უმწოვარისთვის ეველაფერი უმწოველა). ბილწ სულის სარკეში სელოცნების ეოველხანობი ნაწარმოე-ბი, რაგორაც ეველა უმაღლესი ეთიური ნაყოფნი, მახინჯ ანუ ზონტოგრაფიულ სხით მოსახსნ, მაშინ როდესაც უმწოველო სულნი მათში უმაღლეს იდეა-ლების სორტესსმულთასს ჰხედავენ. ამაში სელოც-ნება და მისი ნაწარმოები ეი არ არიან ადამიანეანი, არამედ ცალკე ადამიანების თვისებანი და შეუცნებათა გასაკუთრებანი; ამიტომ სელოცნების უმწიხეოერეს ნაწარმოებს ბილწ ეროტოულ ბუნებაში შეუძლიან და-ბალი სქესობრივი გრძობანა აღძრას მაშინ, როდესაც საუკეთესო ადამიანები სრულად წინააღმდეგ შთაბეჭდილებათ მიადებენ მისგან.

მაგრამ დაუდგინეთ რა ეს ძირითადი ფაქტები, მოვალენი ვართ სხვა, ჩვენთვის განსაკუთრებით სა-ეუვრადლებანიც მოვისხენითო. სელოცნების ბიარხის ქვეშ ადამიანთა აურებელი ნაწარმოები ვრცელდე-ბიან, რომლებიც ძან ნაკლებად დაიმსახურებენ ამის-თანა სასელოცნებას. ნამდვილი მდალსელოცნანი მხა-ტვარნი ცოტანი არიან, სამაგეოროდ მოხუნუნლენი ათსობით მოთაბეგბიან. ამაში ეჭვის შეტანა შეუძ-ლებულია. ბეერნი, რომელთათვის მუხას თავის დლე-ში არ უგონია, რომელნიც სელოცნების უმაღლეს-დირსებას და სერობზობას ვერ გრძობენ და არ ესმით, რომელშიც სულ ბეერი-ბეერი საწველ ფურ-სა ჰხედავენ, სელოცნებით ეი არ მეტადანიებენ, რომელიც მათ არ ესეუნებათ, არამედ ეოველგვარ უმინშეველ „ხელობით“; ამასთან, სამისურში წარ-მატების და ეფულების მოშობების ძენაში, ეუეთეს, ეუეთილშობილეს გრძობებს ეი არ მიკმატრავენ, არა-მედ ბრბოს დაბად აღდებებს (ნესტექტეს).

ეროტოკა სწორედ ამ სეფეროში თამაშობს დიდს და სავალალო როლს. არ არსებობს დაბად გრძობ-ბათა მდიტნიერული სეშელება, რაც გინდ ბილწი იფოს ივი, რომელიც ხალხის მახიდვის მიხენით აქ გამოიყენებულ არ იფოს. უწმარეში სიმეურები, ორ-აზროფანი რომენები, გარეწილი წარმოტეგენები,

შეუწინარებელი ტექნიკი, უსრდელი ნსხტები etc., — უკვლას ეს ხელფანერ ნაწარმოების ნისაწყელის უმტრენი, — ჰარია-ჰარია იხიკიბან და ბობის ერთბულ ადლოს მიჰმართავენ, რათა იმის ვიბიდან ფული ამოიტაცონ. უკვლას ამას კავთხორელ სხელწოდებით „ხელფანერბა“ ჰხათლავენ. ასეთი ხელფანერბის უკსისკლეს ბიჭურებს ადიდებენ და მის ზღადმოფერ სიმახინჯეთაც კი სსახლხოდ გამოჰყენენ. უკვლასუ სვავლადო ამაში ის არის, რომ ამ ბიჭურ „ხელფანერბის“ ტლანქი გუმი ხელის გემფანერბის აფუჭებს, ჰქლავს და მისში ჰუმარბიტების უმადლეს ხელფანერბის შემოფისებლობას (восприимчивость). შეფიქრებს მინამანობა (ერთს ზრნუ შეშლად) არ დავამსხურო, მკვამ მივალე ვარ ერთხელ კიდეც აფიმიერო და ხაზი გუქსავ აქ, რომ ზედმიწევნოდ გამოკვლევით ხელფანერბის და ხელფანერბის ნაწარმოების შემთვისებლობის გადაკვარების მასხრდოებულ ნიადაგად უფელფთვის ფულით გავუქებულვას და ლითური თავაშეებულვას აღმოჩნდება ხოლმე. მე განძხას ვამობ „ხელფანერბის და ხელფანერბის ნაწარმოების შემთვისებლობა“, რადგანაც სემარისი არ არის მსატრებებს შეჰქმნის, — იმთ ხელში, სხავადაღებამი უნდა მოჰქრან ეური გამოძახილს, ე. ა. შათან გატებულნი უნდა იფინენ. ერთიც და მეორეც, როგორც მითხთხინილება და დამუთოფილება ხელიხელ ჩავიდებულნი მიდიან. სდღე ხელფანერბისადმი ხელის შემტნების ნიჭი ძირს იჭებს, იქ ხელფანერბის ნაწარმოების დირსებაც ფოდლებს და წინაუკვმობ. ზატოფეგული, დიუსელდორფის მსატრულ. ხელისნურ სეოლის დირექტორი, ზნოფე. ბერენსი, ბეჭდვითი სიტყვით სავსებით დამეთანხმბ ხელფანერბსუ ლოთობის (ავოგოლის) დამღებულ გავლის შესახებ\*). დავადებთ რა ეს ეს ფაქტი, ჩვენ ახლავიმაფურსუ და ამასთახნე სანთითრო სკაითხსუ უნდა გადავადეთ: როგორ გავარნით ჰუმარბიტი ერთბული ხელფანერბა ზონოგრაფიულ თხუნისანგან? მამინ, რდესაც ზოგერთი ფხანტეოისი სსკეტურ მტეივანს ხნეობის მსწყლავებლნი მხათ არიან თავიანთ გადამტრებულის გულმოდგინებით ხელფანერბის უფელგვარი ერთბული ნაწარმოები დაამხხერიონ ან დასწვან, როგორც ვითომდა ზონოგრაფიული, გადაკვარების სხვა ვურის ქურუმნი იტკებან ხელფანერბის ფართი დაჰფარონ და და-

ცვან უოგელი, გინდაც სულ შეტად ბიჭური, ზონოგრაფიან-ვი. რომელი კრიტიკოსი გადასწყვეტს ამ კამას?

მე მხოლოდ თრიოდ-სამოდ მაგალითს მოვიყვან. როცა ტირილის ერთ მშვიდ და ტრემორწმუნე ოქში ტიტველა, თუმც სრულიად უმანკო, ბეუსტები და ალაშები დასდგეს, გლეხებმა მამხნე დაამხხერიეს ისინი, რადგანაც მათა მორცხობა შეტად შეურაცხოფილი აღმოჩნდა, და ტიტველა ადამიანის გამხატვაში გარეწინილებოსდმი უეტლანქეს იხელუბანს ჰხელამდნენ (იხ. თავი XIII), უსრგებლო იქნებოდა მთვის გუთქვათ: „თქვენ იმ გონიერთა რიცხუს ეკუთვით, რომელთაც ჰრცხეწიანთ სკუუთარ ბუნებისა, რადგანაც მხოლოდ ზეთობუნებითი სხრდოებენ“. იგივე შეგველო გვეთქვა უკვე მხსნებულ, ციურისის ზოდცივის უფრისისთვის, რომელმაც თავის დროზე ბეჭდისის „ტალდათა თამაში“ ვიტრინიდან ადებით ისახელა თავი, რადგანაც მამანავე ნიადაგში (წარბების და მინარეების დურთები) მან საფრთხე გამოჩნას ციურისის მოქალქეთა საინობისთვის და ხნეობისთვის.

ზირიქთ, უფელ გუქს გარეშა, რომ ზარი ზელ მსატრობისცან და მთ ბუნებით დენები-სგან (натурщина) გამართული ტიტველას ან ხსხურად ტიტველასი (hal des duat'z'Arts) სდგევასო სდაამო. რომელსუდაც მათი მეგობრები მიიწვევიან და რომელც სქესობრივი ორგით გათავლება ხოლმე, ხელფანერბის დარგს კი არ შეადგენს, არამედ გამურუნელ სქესობრავ უსირცხვობას (ცინიზმს), რასაც სსლფერბი უნდა დავლოს.

ლ. ცაგარელი



### ქართულ მწერლობა წერილები ილია ჭავჭავაძე

„ბ. რედაქტორი, იმედი მაქვს ამ ჩემს წერილს აღგიღს დაუთმობთ „ფერიაში“.“

სამწუხაროდ და საუბედუროდ ჩვენდა, ჩემს ისედაც გაწაღებულს ცხოვრებას მოვრია ისეთი ღვარძლი, რომელიც დღით დღე ფეხს იღვამს, შხამავს და ჰილწავს საზოგადოებას, განა ხალხის სიცოცხლესა. როგორც ყველი არსების სნეულს, ისე აღმანიანსაც დასდევს ზორტ-მეტი. ზორტმეტი, თუ ნებაზე გაუშვებთ, სწოვს სნეულიდამ სისხლსა, იზრდება. მითი სახლობის, როგორც წუწვი ქერი, როგორც მაწანწა-ლა ჯიბიბირი ხევის ჯიბის ამოცარილებითა. ამ გვარინი ზორტმეტი ჩემის საზოგადოებისა არაინ ის ვაება.

\*) Peter Behrens. „Alkohol und Kunst.“ G Jepsen Neustadt 45, Teleshurg Sshleswig.

ტონები, რომლებსაც უღალატნიით ნამუსისთვის, ჩუქრით უგანასწელი ნაჭრქალი სინდისისა და პირზედ მუარამოსულები დაძებრიან ხალხში, საზოგადოებაში და პირად ჯგერის ამოსაყრელად კიდრუბოტენ ისეთი საქმეებს, რომელსაც ადამიანის შვილი, ძე-ხორ-ნისელი, არ იკარგებს, თუ კი და შერჩენია მას უგანასწელი სხივი სინდისისა, თუ კი და შერჩენია მას ხატება ღეთისა. დიად, იმ განზრახვით, რომ ჩირქი მოსტყნონ, გესლი და შხამი დააწვეთონ ყველასაგან პატრესაც, თითქმის სათაყვანებელ პირთა სახელსა. ამ გვარი საზიზღარი ლექსი მოპდინეს ქუჩა-ქუჩა ხალხში იმისთანა კალზე, რომელიც ყველა ჩვენთავანისათვის ღრმად პატრესაცემი იყო და არის, რომელიც შესანიშნავი თვისის მოღვაწეობით, საზოგადო საქმისადმი მუხრეალის სიყვარულითა. ამისთანა პატრონსა კალზე გაავრცელეს გარყვნილებით, გესლით და ჩირქით აღესილი ლექსი-პასქელი, და გავრცელეს იმისთანა ხალხში, რომელნიც საუკეთესო, გულთხილ მგომბარნი არიან იმ ქალსა; გაავრცელეს მოატყუებით და მხოლოდ ბოლოს დასახელეს ის პირიც, რომელიც ნიშანში ჰყვანდა ამოღებული. ცოტაა რომ ვუწოდოთ მას ღდაძლი და ხორცმეტო ჩვენის დასაგვარად, ჩვენის საზოგადოებისა. ჩვენ ვერ მიგვიჩინა ისეთი სახელი, რომელიც თვალსაჩინოდ გამოხატავდეს ამ გასალანანებულის არა-ადამიანის საქციელსა\*.

ამ სტრიქონების დამწერი, განსაკუთრებით ვარ აღუღებელი და სისხლ მოწამლული, რადგანაც მეც მომხვდა ნაწყვეტი საზიზღარის პასქელისა. მეტი იქნება, მაგრამ გარემოება მიძიღლებს ესთქვა: ავერ თორმეტი წელიწადია შეძლებინადავგვარად ვემსახურები ლიტერატურას და ერთხელაც არ შევებინებარ რომელიმე პირსა ბოროტის, წინად განზრახულის ახრითა, რომ ჩირქი წამეცხო მისის სახელისათვის. თუ ვინმე გამოიკცხნა, გამოიკცხნა სამართლიანად, საბუთიანად საზოგადო საქმეების გამო. მაგრამ დღეს კი ჩემი სული მოსწამლა ღვარძლმა, ხორცმეტმა ჩვენის საზოგადოებისამა\*.

ამ საქმე რაზმა; ამას წინად გავრცელდა ხმა, რომ თბილისში ჩაუტნიათ გრძობამ ლექსი, ქალ-ვაჭზე დაწერილი, რომელიც ასე თუ ისე ჰხატავს გორის საზოგადოების ავ-კარგსაო. მართლაც, ზნორად მოხდება ხალხე, რომ საზოგადოებაში დადის მწვენიერის კილოთი დაწერილი სატირული ლექსები. ამ გვარი ლექსი იყო „ბროლიალებზე“\*) (მაწაწალებზე), რომელიც ბე-ლისხელ საგომანებლად ჰქონდათ ქართლში. მე ვი-ფიქრებ, უფოდ ეს ახალი ლექსი შესანიშნავი რამე ლექსია და შევეჩე ჩემს ფელეტონში „რამე-რუმე“, რომელიც იყო დაბეჭდილი „ივერიის“ № 92-ში. რაც დღე მიდიოდა, იმდენად უფრო და უფრო გავარდა ხმა,

\* ამ ლექსში იყო აწერილი გორის მახრის უფროსის თ. ადიკო ამილახერის განკარგულებით ჩაყენებული „ხეუციის“ გამეფნი.

აბტ.

რომ ქალ-ვაჭზე შესანიშნავი ლექსიაო, მაგრამ რა გვარი ლექსი იყო, რა შინაარსისა, რომელს კალს ან ვეს შეეხებოდა, მე არ ვიცი. საზოგადოებაში ცნობის მოყვარეობა აღძრეს და რიცა ცნობის მოყვარეობა აღძრეს და გაავრცელეს ლექსი პასქელი, მხოლოდ მაშინ გამოაშუარავს და დასახელეს ის პირიც, რომელსაც ვითოდ ის ლექსი ეხებოდა და რომელმაც საშინლად ავეღელევა არა თუ ჩვენ, არამედ ყველანი, ვინც კი იცნობდა იმ პატრონსა ქალსა\*.

წარმოდგინეთ ჩემი მდგომარეობა, როგორც მწერლისა, რა ცეცხლში ვიყავ, როდესაც საქმე გამოაშუარავდა! გამოვიდა, რომ მე შევეჩე იმისთანა პირს, იმისთანა ქალსა, რომელიც ძვირფასია ჩვენის საზოგადოებისათვის, რომელთანაც მე ავერ თორმეტი წელიწადია ერთად ვმოღვაწეობ, მასთან ერთად ვწევ ჯანსაღი გამოვიდა, რომ მე განზრახ შეცდომაში შევიყვანე თვით რედაქციას!.. წარმოსადგენდაც ძნელია ეს ჩემთვის მაგრამ ბოროტი ბოლომდე ბოროტია. თავისი გაიტანა და შეცდომაში შემიყვანა.—ერთის სიტყვით, ვიფიქრებ, უკეთუ მცოდნოდა, რომ ეს ლექსი შეეხებოდა არათუ ამ გვარს ყველასათვის პატრესაცემ ქალსა და ოჯახსა, არამედ უბრალო, ჩემს მოსისხლე კაცსაც, მაშინაც კი მე ჩემს თავს ნებას არ მივცემდი, რომ ჩემი კლამი ვაგუყვარა იმისთანა საზიზღარის ჩირქითა\*.

1887 წ. 4 ივლისი ქ. ვარი

ან. ფურცელაძემ თვით დაარსდა ხმები, ვითამ ის ლექსი შეეხებოდა პატრესაცემ მარიამ კერეს-ღმისის და რად ჰქნა ეს, აღდგინა უწიის. ეს კია, რამე მას შემდეგ თეთრის კიბილით და შავის ტუფით იყო ჩემთან. ზემოდ მოყვანილი წერილი თვით ანტონის დაუტოკ რედაქციამ გასგზავნა; მე რეპუტაციას მოვიჩინე; შინ რამე მივიდა, დამხვდა „ივერიის“ იველის სსმის № 134-ი. შევუდგე შეთაურის კითხვას, რომელშიც საშინლად გაიცნული იყო ჩემი ფელეტონი. საშინლად გავცნულდი, მაშინვე დაესწერე ორი წერილი: ერთი „ივერიის“ რედაქციას და მეორე რედაქციის გამგებლის გიგო ეთიშაძის სახელზე. ინტენციის სასხსნელად და ანტონის მუქრობის განმოსაშუარებლად სპირად ვრცელ ყველა წერილები მოვაყვანა.

ა. შიქლიძე

(შემდეგი იქნება)

ხოსის სათეატრო საქმეები (წერილი ხონიდან)

ხონში წარმოდგენების სეზონი იწყება საფხედობით და გქედება ორ თვეს. აქ წარმოდგენების საქმე საუკეთესოდ არის დაქუებული, მიუხედა-



ვად იმისა, რომ არც დრამატული სსოკადობა არსებობს და არც თეატრისთვის საკუთარი შენობაა. ყოველ ზაფხულის დასაწყისში შეიკრიბებიან ინტელიგენტი ქალ-ვაჟნი, იზრუნენ ეგრედწოდებულ დრამატულ ჯგუფის გამკეთობას და ეს გამკეთობა მართავს წარმოდგენების სეზონის განმავლობაში. ეს გამკეთობა ვალდებულია ერთი წლის შემდეგ სსოკადობას ანგარიში წარუდგინოს. აღსანიშნავია, რომ გამკეთობის წევრები უყოველთვის დიდ ფიხანობას იჩენდენ საუკეთესო მსახიობის მოწვევაში და მორიგ გამგის მოვალეობის ასრულებაში არც შრომას იხარებენ: აქ თეატრი მოვალეულის სტენის მოწყობილებას, დეკორაციებს და ჰიუზსში საჭირო ყოველი ნივთი უნდა მოიტანოს შინიდან. სწორეთ დიდი მაღლობის დინსნი აწინს გამკეთობის წევრნი, რომ ამ შრომას არ გაუჭრბიან.

გამკეთობის ძველ შრომას არ უარყოფთ, მხოლოდ ხლდა კი დიდ მცნარეობას იჩენს. შარშანდელმა გამკეთობამ ზირველად იმაში გამოიჩინა მტონარეობა, რომ კრების მოწვევა დაავიანს (24 მისი მოაწვივა) და წარსული წლის ანგარიში-კი მინერ ვერ წარუდგინა სსოკადობას. გამკეთობის წევრები 24 მისისი კრებაზე ძლიან ცუდით მოიქცენ. უიმედობითა და სსოწარკვეთილებით შეპურობილნი ღამობდენ, სხეუბერ ამავე უიმედობით და სსოწარკვეთილებით შეპურობილნი. მათი ნაღაზრაკვევიან აშკარად გამოსტევიდა ორი აზრი, რომ წელს სეზონის მოწყობას მოუხერხებელი-შეუძლებელია და ახლად არ იკითხავთ, თუ რა ღაღაზრაკედით ასე გამკეთობის ძველ წევრებს? შარშან გამკეთობამ უ თუმიანს დევიციტი ხანაო. ბაეშობაა ამგვარი მსჯელობა: შარშან და შარშანწინ იზარადა, ეს იმის არ ნიშნავს, რომ გამკეთობა წელსაც სეზონის დევიციტი დასსრულეს. ხობის თეატრი კი არა, ეგრობის საუკეთესო თეატრები ხან თუ მოკტებს ხსხვენი, ხანაც ზარაღს. ამგვარი ღობიკით რომ ემსჯელებათ, დღეს ქვეყანაზე თეატრისი ხსხვენიც კი არ იქნებოდა.

კრებამ ხანგრძლივ მსჯელობის შემდეგ დაადგინა: ექვს წელს ხობში სეზონი. აირჩიეს გამკეთობა უ წევრისაგან შემდგარი: ოთხი ქალი და ხუთი ვაჟი. გადაწყდა აგრეთვე დასსრულებული იქნას დრამ. სსოკადობა, რისთვისაც აირჩიეს კომისია. კრებამ თბილისში სტენის მოღვაწეთა ერთობას მისასაღმებელი დეპუტა კავსავანს. გამოითქვა აზრი, რომ ახლად არჩეულმა გამკეთობამ დღესვე აირჩიოს ერთი კაცი და ერთდობაზე გაავსახოს წარმომადგენელად. კრებამ ფეხსე ადგომით ზტოვი სცვ კოტე შესისას და დენსიხე ივანისის სსოყნას.

**თეზულისი**

**სამძღრედიის წარმოდგენებში**

კასულ წლის შემოდგომას აქ დაარსდა სთეატრი წრე—კ. კობახიძემ შეადგინა სტენის მოვარეთა ჯგუფი და წარმოდგენების მართვას შეუდგა, მკრამ მოვესსენებათ ჩვენებური შენ-ჩემობა: წ. კ. ც. ს-ამ დაარსა თავისათვის მეორე წრე, რომლის თამაზდომარედ მიიწვიეს ც. გვარამაძე, რეჟისორად კი ალ. ჯაყელი. იმ დღიდანვე ჩაუდგენ ერთი მეორეს ჯობრში და ერთი წრის წარმოდგენას მეორე წრე არ ესწრებოდა, ან აბეზღებდა კადეც ხლდხში— „რა ტინდათ ექა, სანტერესო არა არის-რაო“—და ამათ, რასკვირვებდა, ორივე წრე ზარაღობდა: ზირველმა წრემ სპამ წარმოდგენის გამართვის შემდეგ დაღას სული, ხოლო მეორემ, წ. კ. ც. ს-სამ, თითქმის ხუთი თვე იბოტავინა და ღრო-გამომშეებით მართავდა წარმოდგენებს. წარმოდგენები ყოველთვის კარგად იღვმოდა, სპამა ხლდნიც ესწრებოდა, მიუხედავად იმისა, რომ ცუდ ამანდებში უხდებოდათ წარმოდგენების მართვა. ამ წარმოდგენებს, ცოტად თუ ბევრად განათლების სხეო შეიქონსა ხლდში და თანდათან აღვივებდა სელოფენებისა და სპამობლო სტენისადაც სიუარულს. მკრამ საგადაღდა, ვით შეპეფერის ჩვენს უზრუნველ, დაუდგარ ინტელიტენიკის, ამ კეთილმა სპამემ მუშაობა შეწყვიტა ამ ორი თვის წინ (16 მარტს), მეთაურთ მიხედავად დაღლილობა გამოატანდაც და მის მერმედ არ-კი მოსუღიით აზრად ერთი წარმოდგენა მანერ გაუმართათ. რას ნიშნავს ეს?... ჩნ თუ არ ეყოფათ ამდენი ხნის დასვენება?!

სწორედ, კასკვირის ამ წრის უმოქმედობა: როდესაც ცუდი ამანდები იყო (ზამთარში), თითქმის ყოველ კვირას თამაზობდენ, რაც დევიციტსაც იძლეოდა, ახლად-კი, როდესაც ზაფხულისი მშეენიერი დღეებია და ხლდსაც მეტი მოთხოვნილება აქვს თეატრისა, გულწრფელადკრევილი სხედან და სლათას ძილს მისცემიან...

ღროა, ბატონებო, გამოიღვიძიეთ და იმოქმედოთ...

**ბ. კიკაჩივილი**

**თეატრი სამურთალოში**

დღი ხანია სამურთალოს ანტელოგენციის ერთმა ნაწილმა განიზრება ადგილობრივ დეარსებინა რაიმე საკულტურო დაწესებულება, ხალხის ფართო მასაში აღძრულ უსაკრარეს მოთხოვნილობათა დასაწყამფიო-ლებოლად.

ამ მიზნის მისაღწევად მიმდინარე წლის მარიაშობისთვის შუა რიცხვებში მან პავლე ხეთავაშვილის სახლში გაიმართა პირველი კრება, ათი კაცისაგან შემდგარი. ამ კრებამ გადასწყვიტა დეარსებინა სცენის მოყვარეთა წრე—სახელად „საბურთალო“, რუსულ, სომხურ და ქართულ ენებზე წარმოდგენების გასამართავად საბურთალოს ფარგალში.

მეორე კრება მოხდა ერთი თვის შემდეგ, ნ. კაპანაძის სახლში, რომელმაც დაესწრო ოცდაერთი წევრი, აქ შემომავებს წესდება და ამიორიჩეს ორი წარმომადგენელი, ბ-ნი გიორგი მალრაძე და პავლე ხეთავაშვილი, რომელთაც დაეჯერა წესდების დამტკიცებაზე ზრუნვა და საერთოდ სათეატრო საქმის მოწესრიგება. წესდება წარდგენილი იქმნა 26 ნოემბერს 1914 წ., 20-ს მაის უკვე დამტკიცა გუბერნატორმა.

საზოგადოება უკვე შეუდგა მუშაობას, ამ ერთ კვირაში საერთო კრება მოხდებოდა, რომელზედაც მიღებულ იქმნებოდა გამგეობის წევრნი და არჩევა გამგეობა. საზოგადოებას ჯერხონობით ირობდა წევრამდელ ჰაყვს. საწევრო ფული ერთი მანეთია, რომლის გადახდა წვრილ წევრობათაც (თვეში ხუთ შაური) შეიძლება.

ესუბრებთ ამ წარჩ საზოგადოებას მუყაითობასა და მხნე მუშაობას ხალხის სასარგებლოდ.

**საბურთალოელი**

**ვ ვ რ ი ლ ა ე ბ ე ბ ი**

**საშემოლოში**

◆ **პირველი ქართული წარმოდგენის 125 წლის თავი** სრულდება მომავალ 1916 წ. განზრახულა ეს შემთხვევა შესაფერად აღინიშნოს.

◆ **ქართულ სცენის მოღვაწეთა პირველ ყრილობის წევრნი** თბილისში ყოფნის დროს დაპატივიც საეკლესიო, წ. კ. ს. და ქართ. ისტ. ეთნოგრაფიულ საზ. მუზეუმებში, თბილისის სახანაო და არტისტულ თეატრებში და სახალხო სახლში. ყრილობის წევრთ ამ მიწვევით კერძოდ მხოლოდ ვერ ისარგებლეს, მოუცლულობით დილა-საღამოთი საზოგადო და კერძო კრებებში მონაწილეობის გამო.

◆ **საგულისხმო ოლქიანის** წაიკითხავს კოკი ანაშიძე, ამ ახლო ხანში, ქართულ კლუბის დარბაზში შეიღებ თემზე: „არჩილ ჯორჯაძე, როგორც სიოცლის აზრის მაძიებელი“.

◆ **ნინო ნაკაშიძის პიესა „ვინ არის დამნაშავე?“,** რომელიც გასულ კვირას უნდა წარუდგინათ, დღეს წარმოდგენენ ქართულ თეატრში შალვა დადიანის ხელმძღვანელობით. პიესა ფირად საგულისხმონა და შესაფერ დროსაც იღვბის.

◆ **გრიგოლ რობაქიძე კოტე მესხის** გარდაცვალების შესახებ გვეყრს: „ახლო გავიყვ კოტე მესხის სიკვდილი, მეტად დავლონდი: აღარ არის მესხთა გვირის საუკეთესო შტო: მახვილი, დინჯი, გულკეთილი, კვიანი, მისწრებულო...“

◆ **ქართველ სცენის მოღვაწეთა ყრილობის** თაონდინი 13 იენის გადახდას იქმნა პანაშვიდი ქართულ თეატრის მოღვაწეთა სულის მოსახსენებლად. საზოგადოება ბლომად დასწრო.

◆ **დაიწვა სად. მიხაილოვის** რკინის გზის საკრებულო, რომელშიაც მოთავსებული იყო სცენა. ეს მოხდა 8 იენის, რუსეთში წარმოდგენის („А ПИИ-СА“) დროს. ხალხი მშვიდობიანად გადაჩრა.

◆ **მსახიობქალი დ. ჩჩულოვისა,** რომელიც თითქმის 30 წელიწადი ემსახურებოდა ქართულ სცენას, ამ ჟამად უკიდურეს სიღარიბეშია.

◆ **ბიორგი ჯვანდარმა** ფრანგულიდან სთარგმნა ანატოლ ფრანსის რომანი თეატრის ცხოვრებიდან.

◆ **მუსიკოსმა ანდრია ყარაშვილმა უკვე დაასრულა** თავისი ქართული ოპერის „რუსთაველის“ მეოთხე მოქმედება „ფატმანის წვეულება ავთანდილის პატისაცემად“ (გუნდი, ანსამბლი და ბალეტი).

◆ **ახალი სიმღერა „დავროშილი სნეული“** (სიტყვები კ. მავაშვილისა), ან. ყარაშვილის მიერ ნოტებზე გადადებული, გამოვიდა.

◆ **მსოფლიო თეატრის ისტორიასა სერის** იე. ტიმ. პოლუმორდინოვი. პირველად რუსულად დაბეჭდებდა (ამ წლის ენციკლისთვემდე), შემდეგ ქართულად. ქართულ გამოცემაში ქართულს თეატრის შესახებაც იქნება მასალები.

◆ **მგოსანმა ი. გრიშაშვილმა** შეადგინა ყარაჩოელთა (თბილისის მდებოა ხალხის) სიტყვების ლექსიკონი 300 სიტყვამდე) და ეთნოგრაფიულ საზოგადოებას გადასცა დაბეჭდება ეთ. საზ. კრებულში.

◆ **მიღელი ახალი წიგნი** თონ-მოქმედებიანი პიესა „სოფლის მასწავლებელი“ (სცენები კოლაკატის განვითარებდან). „თეატრი და კოლაკატის“ დამატებით ი. გაბოლაიანი, დაბეჭდილია სუფთად, ხელისმოწერით—20 კ. ფასი—3წ კ. ყდით.

◆ **„მეფე ურიათას“** თარგმანის ნაწილი აღმოჩნდა კ. მესხის ხელნაწერ ბში. დანარჩენის თარგმანა ალგვითქვა გრიგოლ ყიფშიძემ. ბეჭდვას მოკლე ხანში განვახლებთ.

◆ **მუსიკოსი დ. არაყიშვილი** ხვალ, ორშაბათს, 16 იენის გამართავს მეორე კონცერტს.

◆ **ოცნარევის თეატრი** აკურთხეს 1 იენის მრავალი საზოგადოეის თანდასწრებით. საღამოთი წარმოდგინეს „კრიზისის ქორწინება“, ვლ. მესხის-შვილისა და ი. ზარდალიშვილის მომწარმოებობით, 8 იენის გაიმართა მზიარული საღამო ი. გრიშაშვილის მომწარმოებობით.

**კოტე მესხის მეგობრის ფონდის გასამლიერებლად**

ქართველ ფარმაცევტთა შორის მოგროვილი და ალექსანდრე ძოწენიძის მიერ წარადგენილი „შემოსწირეს“:

**სამი მანათი:** გვანცლამე; **ორი მანათი:** ანდრონიკაშვილმა რ; **მანათ-ნახევარი:** ფარმაცევტების აშხანაგობამ; **თითო მანათი:** არაზოვმა მ., ძოწენიძემ ალ., ახვლედიანმა იან., ბეშარაიაშვილმა ალ., მგალაბლიშვილმა გრ., ნაღარეიშვილმა ს., ავალიანმა კ., ობოლაძემ ი., კანდელაკმა ა., ჩარგვიშვილმა კ., ჩიქვაძემ ნ., გოგარიშვილმა ა., აღხაზიშვილმა ლ., ჩიქვაძემ ბ., ნაწიეშვილმა ს., ედგარაშვილმა, ჯაფარიძემ კ., მატარაძემ ალ.; **ათ-ათი შაური:** კოტახიანმა, ბაღარიშვილმა ი., კვიციანიძემ ნ., ნარაუშვილმა გ., მშვიდლობამ ი., მალაქარიძემ, ბერიძემ მ., მკობაღინმა იე. **სულ 28 მ. 50 კ.**

**ყოველკვირეული საგზაბვრო-სალიტერატურო, სათეატრო და საზოგადოებრივი შინაარსის სურათებიანი ჟურნალი**



იუმორისტული განყოფილებით და კარიკატურებით. ჟურნალში დაიბეჭდება წერილები თეატრის, მწერლობის, მუსიკის, მხატვრობა-ხელოვნებისა და საზოგადოებრივ ცხოვრების შესახებ, კრიტიკული განხილვანი, დახასიათებანი, ისტორიულ-ბიოგრაფიული ცნობანი, მოთხრობანი, ლექსნი, იუმორისტული ამბავნი, სამეცნიერო მიმოხილვანი, სურათები, ნახატები, კარიკატურები და სხ.

**ყოველ წომერში დაიბეჭდება სარეპერტუარო პიესა, ორიგინალური ანუ ნათარგმნი.**

ჟურნალს საგანგებო იანამშრომელ კორესპონდენტები ჰქვას რუსეთსა და საზღვარგარედ. ჟურნალში იანამშრომლებენ ცნობილი მწიგნობარნი, მუსიკოსნი, დრამატურგნი, მკვლევარნი და მსატყაფრ-სელოვანნი.

**ჟურნალის ფასი:** წლიურად— 3 მ., (წლის დამლევაზე—4 მ.). ნახევარი წლით— 3 მ. თითო—10 კ. ფულის გადახდა ნაწილ-ნაწილადაც შეიძლება: ხელმოწერის დროს 1 მ., დანარჩენიც ორ ნაწილად.

**ხელისმოწერა მიიღება:** ქართ. დრამატ. საზოგადოების კანტონაში და იოსებ იმედაშვილთან („სორანანის“ სტამბაში) დღით 10—2 საათამდე, საღამოს 5—7 საათამდე.

წერილები და მასალები უნდა გამოიგზავნოს იოსებ იმედაშვილის სახელზე—Тифლისь, ред. жур. „Театри да Цховреба“ Иосифу Имедашвили.

ჟურნალში დასაბეჭდი განცხადებანიც შეადგება იქვე. ტელეფონი № 15-41

რედაქტორ-გამომცემელი ანნა იმედაშვილისა

**მიიღება ხელის მოწერა 1914 წლისთ.**

წელიწადი მეთხუთხე **თეაი** წელიწადი მეთხუთხე

სამაღიბიკო და სალიტერატურო გაზეთი **ბამოღის ორშაბათობით**

წლიურნი ხელის მოწერელნი მიიღებენ 2 საჩუქარს: 1) წიგნს, სადაც მოთავსებული იქნება **აქაქის** პოემა „**რაჭა-ლიჩხუმი**“, რაჭა-ლიჩხუმიში მისი მოგზაურობის ამბავი წარმოატყეული სიტყვები და ამ კუთხის რუკა; 2) **ნ. ა. ღუბაროშვილის** თხზულებას „**აზგუსტ ბებელი**“, რომელიც საკუთრად „თემი“-სთვის არის დაწერილი.

ხელისმოწერა მიიღება „თემი“-ს რედაქციას (ოლგას ქ., სახ. დიასამიძისა, № 4).

**ფასი გაზეთისა:** წლიურად—2 მ. 50 კ., ნახევარ წლით—1 მ. 25 კ., ერთი თვით—25 კ. კონტორა ღია ყოველდღე დილის 10 საათიდან 1 საათამდე.

მისამართის გამოცვლა თბილისს გარეშე 40 კ. მისამართი: **Тифლისь, Ольгинская № 4, д. Диасамидзе, редакция газ. „Темь“.**

რედ.-გამომცემელი **გრ. დიასამიძე**

**იმერეთი** ყოველდღიური სამაღიბიკო-სალიტ. გაზეთი

ახალი რედაქციით და თანამშრომლებით წლით—7 მ., ნახევარ წლით—4 მ., ერთი თვით 4 აბაზი, ცალკე ნომერი—5 კ.

საზღვარ გარედ წლიურად—15 მ., ნახევარ წლით—8 მ., სათულის მასწავლებლებს და უფასო წიგნსაცავ-სამკითხველოებს წლიურად 6 მ. ფასის გადახდა ნაწილ-ნაწილადაც შეიძლება.

**მისამართი:** **Кутаись, ред. газ. „Имерети“.**

რედაქტორ-გამომცემელი **გ. კეიქიძე**

**ბამოღის შუთისში ვ მარტიდან ორშაბათობით**

**შრომა**

სალიტერატურო-სამაღიბიკო და ეკონომიური გაზეთი.

რედაქცია: გიმნაზიის ქ., პ. ფერძის ლა ნ. კარნაუხოვის სტამბის სადგომში.

**გაზეთის ფასი:** წლით—2 მ. 50 კ., ნახევარ წლით—1 მ. 25 კ., თვით—25 კ., ცალკე ნომერი 5 კ. საზღვარ გარედ ორჯერ მეტი.

ფული და წერილები მიიღება: **Кутаись, ред. еженед. груз. газет „Шрома“.**

# მიიღება დასაბეჭდად განცხადებანი

## ექიმი ა. მ. იაშვილი

(თბილისის საქალაქო 1-ლ ნა-  
წილის მკურნალი)  
შინაგან ავადმყოფობათა.  
დილით 8—10 ს., საღამოთი 5—7 ს.  
წყნეთის ქ., № 19.

## ექიმი ა. ნ. ღიასაშვილი

(ორღინატორი თბილ. სარკინის  
გზო საავადმყოფოსი)  
კანის, ვენერული და ჯანსაღის  
შუადლით 1—2 1/2 ს., საღამოთი 6—8 ს.  
მოსკოვის ქ. № 4.

## ექიმი ივ. ზ. გომარეთელი

შინაგან ავადმყოფობათა  
პირველ ივნისდან  
ბორჯომში

## ქბილის ექიმი

## ექიმი ალ. სოლოლაშვილი

იღებს ავადმყოფებს  
დილის 9—2 სათ., საღამოს 5—7 სათ.  
ვოლოფინის პრ., № 12

## ექიმი ვ. ლ. ლაგაშვილი

შინაგან და ბავშვთა ავადმყოფობათა.  
ვარდის უბნის ქ. № 9.

## ექიმი ვ. ვ. მაღალაშვილი

შინაგან ავადმყოფობათა  
დილით 8—10 ს.  
ოლგას ქ. № 39.

## ექიმი ნ. ე. თიქაძე

(თბილისის საქალაქო მკურნალი)  
შინაგან სნეულებთა  
დილით 12—1 ს., საღამოთი 5—6 ს.  
კირონი ქ. № 18.

## ექიმი შ. ა. მიქელაძე

შინაგან და ბავშვთა ავადმყოფ.  
საღამოთი 6—7 ს.  
მიხეილის პროსპ. № 117. ტელეფ. 8—16

## ექიმი ვ. ვ. ნათიშვილი

კანის, ვენერული და სიფილისის  
დილით 11 1/2—1 ს., საღამოთი 6—7 ს.  
მონუმენტის ქუჩ. № 5. ტელეფ. 4—87.



ხელოვნურად სამკურნალო და

შეზავებული ხილეულობის წყალი

## მიტროფანე ლალიძე დ. ა.

მზადდება საუკეთესო ხილეულის წვენისაგან. წმინდა ში-  
ქართ, ჰიმიურად გაწმენდილი მასალებისაგან, გამოხდი-  
ლი და ნაღული წყლით.

გამო და სუნი სააშური აქვს

ფირმა დაჯილდოებულია წყლის საუკეთესო ღირსების-  
თვის დიდი ოქროს და ვერცხლის მედლებით და ცნობი-  
ლია სრულიად უვნებლად თბილისის გუბერნიის სამკურ-  
ნალო მმართველობისაგან (№ 5792)

ქარხნები იყოფება; თბილისში—გოლოვინის პროსპ.  
№ 6, ტელეფ. № 4-11. ქუთაისში—პუშკინის ქ. № 5.  
(20—14)



**ექ. ვახტანგ ლაგაშვილის**  
**სანატორიუმი**

პატარა-ცემში, ბაქურიანის გზაზე  
ქალ-ვაჟთათ შიხ 8—5 წლამდე

დაწვრილებით პირობები მსურველთ  
გაეგზავნებათ ფოსტით მოთხოვნი-  
ლებისათანავე.

მისამართი: თბილისი ექ. ვ. ლაგაშვიდი  
ვარდისუბნის ქუჩ. № 9  
(წ.)

**Воспоминанія**  
И  
ХАРАКТЕРИСТИКИ

**Г. М. ТУМАНОВА**

Эт 3-хъ вып. Цѣна кажд. вып. 75 к.  
Складъ у автора, Барятинская № 6.  
(5—8)